

## Lokalverein Freiburg-Haslach e.V.

[www.freiburg-haslach.de](http://www.freiburg-haslach.de) • [vorstand@lokalverein-freiburg-haslach.de](mailto:vorstand@lokalverein-freiburg-haslach.de)



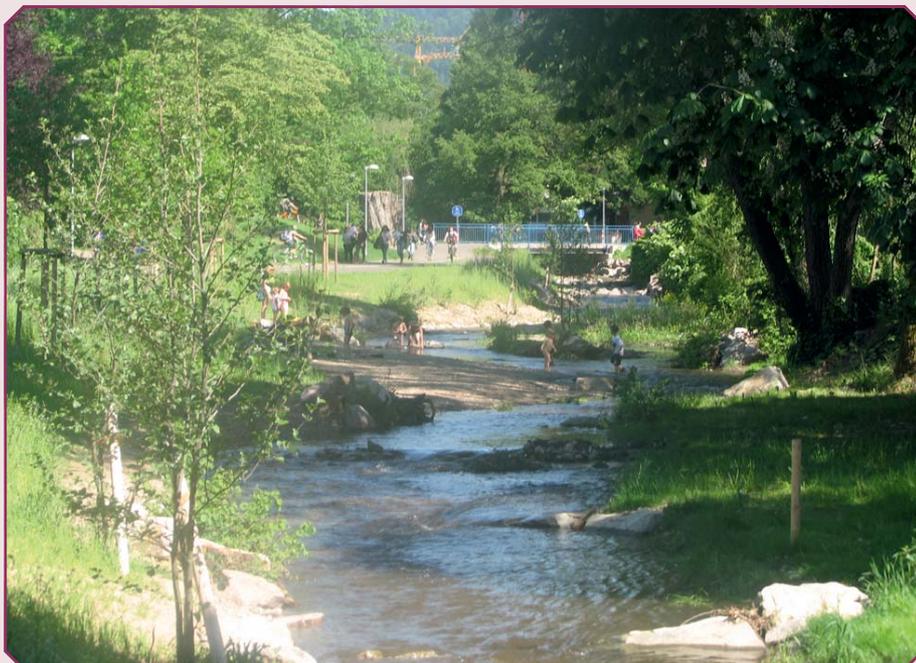
### Dorfbach – offizielle Eröffnung

Vor einem Jahr war die Empörung in Haslach groß: am Dorfbach wurden, ohne vorhergehende Mitteilung an den Lokalverein und die Haslacher Bevölkerung, viele alte, gesunde Bäume gefällt. Der Lokalverein Freiburg-Haslach e.V. konnte damals dann zumindest erreichen, dass die Stadt die Bürgerinnen und Bürger nachträglich über die Pläne informiert hat: Der Dorfbach in diesem Bereich wurde renaturiert und die Fuß- und Radwegbrücke erneuert.

Toll ist er geworden, der Dorfbach zwischen Staudingerschule und Staufener Straße. Das war auch die Meinung der vielen Besucherinnen und Besucher der offiziellen Eröffnung, die am 6. Mai 2017, zusammen mit Bürgermeister Prof. Dr. Martin Haag, gefeiert wurde. Jetzt nach Abschluss der Arbeiten, sind sich fast



alle Haslacherinnen und Haslacher einig: die Renaturierung des Dorfbachs, die neu angelegten Wege und auch die neue Brücke über den Dorfbach sind ein wirklicher Gewinn für den Stadtteil – bemerkte auch



Markus Schupp, der Vorsitzende des Lokalvereins. Dass die Kosten für die Umgestaltung geringer als geplant waren, freut nicht nur Baubürgermeister Martin Haag. Es gibt sicherlich immer noch Stimmen die sagen: Die Kosten von über 500.000 Euro hätte man sparen können. Aber wer an einem schönen Tag am renaturierten Bach vorbeigeht oder sich auf eine der Parkbänke setzt (hier wäre noch Bedarf an weiteren Sitzgelegenheiten), staunt über den regen Betrieb am Ufer des Wassers. Besonders Eltern mit kleinen Kindern nutzen gerne die flache Uferzone, was vorher am geraden Bach mit Ufermauern und Steinstufen nicht möglich war. Es ist sicher nicht übertrieben, wenn man von einem zwar kleinen, aber feinen Naherholungsgebiet spricht, das hier in Haslach entstanden ist. Das müsste eigentlich den letzten Skeptiker überzeugen, zumal auch die neue Brücke nun sehr viel sicherer begehbar ist und bei Hochwasser nicht mehr überschwemmt werden kann. Davon profitieren besonders auch die vielen Schülerinnen und Schüler der Staudinger Schule, auf ihrem Weg von und zur Straßenbahn. Übrigens: Einige Jugendliche aus der „Sofa“ (Schüler organisieren fast alles), einer AG der Staudinger Schule, versorgten während der Einweihung die Besucherinnen und Besucher mit Bretzeln und Getränken. Nicht nur dies kam an diesem Tag gut an, sondern auch die Möglichkeit, für die Haslacherinnen und Haslacher, sich zu informieren und auszutauschen. Vielleicht trauert der Eine oder die Andere noch den gefälltten Bäumen nach – auch der Verfasser dieser Zeilen war lange Zeit von der Notwendigkeit einer Umgestaltung nicht überzeugt. Doch die Grünzone, die sich mit dem Dorfbach durch Haslach zieht, wurde durch diese Neugestaltung sichtbar aufgewertet. Die Neubepflanzung wird mit den Jahren stattlich heranwachsen, so wie auch die Kinder, die schon jetzt mit Freude das neue Areal übernommen haben. Vielleicht wird auch der Lokalverein Haslach das flache Wasser, des nun in Schlangenlinien fließenden Dorfbaches, zu einem ganz besonderen Stapellauf nutzen.

Schon viele prominente Besucher Haslachs haben einen „Bächle Dampfer“ vom Haslacher Urgestein Hilmar Kremer überreicht bekommen, zuletzt der Oberbürgermeister Dr. Salomon beim 10. Stadtteilfest. Heute war es soweit: Heute hat der Lokalverein eines der liebevoll gestalteten Unikate, anlässlich der Einweihung erhalten (siehe Bild) – herzlichen Dank!

Text: Gerhard Reichenecker / Bilder: Irene Nixdorf

## Es freuen sich auf Ihren Besuch:

Der Lokalverein Freiburg-Haslach e.V. und die Arbeitsgemeinschaft der Haslacher Vereine laden Sie ganz herzlich ein zum **11. Stadtteilfest Haslach, am Samstag, 24. Juni 2017, auf der Melanchthon-Wiese, Melanchthonweg 9, 12 bis 22 Uhr** Die Haslacher Vereine und Institutionen stellen sich vor. Mit vielen Spezialitäten sorgen wir für Ihr leibliches Wohl. **Großes und buntes Kinderprogramm:** Entenbasteln und Entenrennen, Malwettbewerb, Bastelaktionen, Vorlesetheater, Medienralley „Kinder aus aller Welt“ und viele weitere Attraktionen.



**Samstag, 24.06.2017, 12 bis 22 Uhr**  
**auf der Melanchthon-Wiese,**  
**Melanchthonweg 9**



**Lokalverein Freiburg-Haslach e.V. und die Arbeitsgemeinschaft Haslacher Vereine**  
**Markus Schupp, Markgrafenstr. 77, 79115 Freiburg**  
**E-Mail: [vorstand@lokalverein-freiburg-haslach.de](mailto:vorstand@lokalverein-freiburg-haslach.de)**  
**[www.freiburg-haslach.de](http://www.freiburg-haslach.de)**

**14 Uhr: Eröffnen des bunten Bühnenprogramms. Bei schlechtem Wetter findet das Stadtteilfest im Melanchthon-Saal statt!**

Lokalverein Freiburg-Haslach e.V. und die Arbeitsgemeinschaft der Haslacher Vereine; CDU Ortsverband Haslach; Elternbeirat Melanchthon-Kindergarten und Melanchthonkindergarten; Flamenco-Studio La Solea; Förderkreis Staudinger-Gesamtschule e.V.; Freiburger Blasorchester e.V.; Friburger Bobillie.V.; Gewitter-Hex Freiburg e.V.; Haslacher Dickköpf; Haslacher Netz und Nachbarschaftswerk e.V.; Kindergarten St. Michael; Kinder- & Jugendtreff Freiburg-Haslach; Lebenshilfe Breisgau e.V.; Männerkreis der Melanchthongemeinde; Melanchthon-Kindergarten; Internationale Frauentestube des Nachbarschaftswerks e.V.; Pestalozzi-Grundschule; Pestalozzi-Realschule; profamilia – Außenstelle Haslach; SPD Haslach, Weingarten, Rieselfeld; St. Georg-Werkstätte und Wohnheim St. Konrad FR-Haslach des Caritasverbands Freiburg-Stadt e.V.; Stadtteilbibliothek Freiburg-Haslach.

Text / Bild: Gerhard Reichenecker

**Gartenstadt Freiburg-Haslach**

**100 plus**

**Arbeitsgemeinschaft im Lokalverein Freiburg-Haslach e.V.**



**6. Pflanzentauschbörse fand auch bei nicht so tollem Wetter statt**

Die nunmehr 6. Pflanzentauschbörse fand wieder unter der Regie von Eva Bodenmiller am ersten Maiamstag beim Englerplatz (Ecke Fichte- / Schenkendorfstraße) statt. Wie immer wurde einiges angeboten. Tomaten, sowohl als Cocktail, Herz- oder Saucentomaten, Kultur- oder Walderdbeeren, verschiedene Stauden und Sträucher, Himbeeren, Salate und einiges mehr – sogar ein Apfelbäumchen bekam neue Gärtnereltern. Das meiste konnte an den Mann bzw. die Frau gebracht werden. Eine Anwohnerin hatte zwar eine Vielzahl von Pflanzen zum Anbieten, konnte aber aufgrund der Masse ihres Angebotes nicht alles mitbringen, deshalb brachte sie dafür eine Liste mit einigem

**jura.** Am 15. Juli: Kaffeetag der offenen Tür bis 16 Uhr!

DeLonghi  
Better Everyday

NIVONA

PHILIPS  
Saeco  
sense and simplicity



**-Kaffeefullautomaten  
-Hochlandkaffee bio u. fair**

**-Reparaturservice  
-Beratung  
-Verkauf**

**Ausverkauf:  
Espresso-  
Cappuccino-  
tassen-  
Latte-Gläser**

**Interessante Sonderpreise**

**www.Cappuccino-Freiburg.de**

**Ittnerstr. 11 + 79111 Freiburg-St. Georgen + Tel. 0761/5147777**

## Haslacher Markt

ab 7. Juli immer freitags von 8 bis 13 Uhr bei der St. Michaelskirche

Auch Haslach hat jetzt einen Wochenmarkt. Nach langer Suche kann nun der Wunsch der Haslacher Bevölkerung, der auch im Stadtteilentwicklungsplan (STEP) niedergeschrieben ist, umgesetzt werden. Nachdem zuerst durch die AG Gartenstadt 100plus für einen Markt am Englerplatz lange nach Interessenten gesucht wurde, konnten dann auch einige erfahrene Marktbesucher gefunden werden.

Leider waren dort in der Gartenstadt aber die Auflagen der Stadt Freiburg zu hoch, so dass nach alternativen Standorten gesucht wurde. Hier hat sich dann auf Anfrage des Lokalvereins die Kirchengemeinde St. Michael bereit erklärt, den Vorplatz der Kirche für einen derartigen Markt zur Verfügung zu stellen.

Immer freitags von 8 bis 13 Uhr werden nun ab dem 7. Juli auf dem Kirchplatz bei der Carl-Kistner-Straße folgende Firmen ihre entsprechenden Produkte anbieten:

- Fleisch und Wurst von der Metzgerei Meyer aus Schallstadt-Wolfenweiler
- Blumen Hug aus Ebringen • Kiki's Oliven und Antipast aus Staufen
- Käsestand vom KäsLädele Staufen • Kaiserstühler Bauernladen aus Königschaffhausen – Obst und Gemüsestand mit eigenem Brot
- Kaffeerösterei – Café Elephant Beans aus Freiburg

Noch nicht einig ist man sich mit dem Namen des Marktes. Mehrere Vorschläge sind vorhanden. Die Besucher möchten, dass die Haslacher Bevölkerung aus den vier Vorschlägen ihren Favoriten wählt. Am ersten Markttag, 7. 7. 2017 soll dann aus den Teilnehmern, die für den Vorschlag mit den meisten Stimmen gestimmt haben, ein Sieger ermittelt werden, der oder die dann einen Präsentkorb mit Waren der Marktbesucher erhält. Also, machen Sie mit und wählen unter folgenden Vorschlägen:

**Schneiden Sie den Coupon aus und senden diesen an den**

Lokalverein Freiburg-Haslach e.V., Markgrafenstraße 77, 79115 Freiburg oder geben Sie den Coupon doch einfach bei dem Stadtteilstand am 24. 6. 2017 bei der aufgestellten Losbox ab. Jede Person darf nur einmal mitmachen!

Alternative	Namensvorschlag	Bitte Vorschlag ankreuzen
Vorschlag 1	Haslacher Wochenmarkt	<input type="radio"/>
Vorschlag 2	Haslacher Bauernmarkt	<input type="radio"/>
Vorschlag 3	Haslacher Freitagsmarkt	<input type="radio"/>
Vorschlag 4	Haslacher Stadtteilmarkt	<input type="radio"/>

Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_ PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

**Einsendeschluss ist der 2. 7. 2017**

Die Ziehung des Gewinners findet am 7. Juli auf dem Markt um 10 Uhr statt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Seien Sie mit dabei und schauen, wie Ihr Markt in Zukunft heißt und sind mit dabei, wenn vielleicht Ihr Name als Gewinner gezogen wird.

Und nun freuen sich die Marktbesucher, Sie freitags mit deren Angebote verwöhnen zu dürfen. Kommen Sie zur kleinen Eröffnung am Freitag, 7. Juli 2017 von 8 bis 13 Uhr doch einmal vorbei. Sie werden sehen, dass Sie immer wieder kommen werden. Am Eröffnungstag gibt es auch Grillwurst im Weckle zum günstigsten Preis.



an Pflanzen, die eine/n neue/n Besitzer/in suchten. Es gab aber auch Interessenten, die nicht das fanden, wonach sie suchten. Gefragt waren Hecken und Johannisbeeren, die nicht angeboten wurden. Bleibt deshalb abzuwarten, was bei der 7. Pflanzentauschbörse angeboten wird, die am Samstag, 7. 10. 2017 wieder am gleichen Ort von 11 bis 12 Uhr stattfinden wird. Anwohnerinnen und Anwohner sowie Hobbygärtner/innen sollten sich das Datum gleich in den Kalender schreiben. Und vielleicht gibt es ja dann auch die Hecken und Johannisbeeren. Schauen Sie doch einfach mal vorbei und bringen all das Gute mit, was in Ihrem Garten zu viel ist. Text / Bild: Markus Eichner



TUI · 1-2-FLY · Thomas Cook · Neckermann · alltours  
**www.ihr-ferienpartner.de**

- über 1.000.000 Hotelbewertungen
- sparen mit über 40 Reiseveranstaltern im unabhängigen Preisvergleich
- Flugreisen z.B. ab Basel & Baden-Baden

**Rund um die Uhr buchen und sparen mit Reisepreisvergleich!**

## Traumstrände

und RIU Hotels&Resorts z.B.:

**Dominikanische Republik  
Jamaika – Mexiko – Sri Lanka  
Mauritius – Kapverden**

**Busreisen:** z.B. Heizmann Steffen – Zimmermann

**Mallorca 70 Jahre universal  
mit Zimmernummer-Garantie  
Sonntags ab Basel  
Hotels in besten Lagen**



Reisebüro **Selzer** 0761/442000

Haslacher Str. 52 - 79115 Freiburg

# MEISTERBETRIEB IN HASLACH

## Klaus Locher – Die Autowerkstatt

Reparaturen aller Fabrikate

**Fair, schnell, unkompliziert!**  
**Inspektion, Klima- und Reifen-Service**  
**Abgasuntersuchung, HU (Dekra) im Haus**  
**Unfallinstandsetzung und Unfallabwicklung**

Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.00 – 12.00 Uhr + 13.00 – 18.00 Uhr

Gehrenstr. 5 • 79114 Freiburg • Tel. 0761 493422 • [www.die-autowerkstatt.com](http://www.die-autowerkstatt.com)

## Besuch der Gartenstadt in Karlsruhe

Am 20. Mai haben sich insgesamt 14 Bewohner/innen der Freiburger Gartenstadt mit dem Zug nach Karlsruhe aufgemacht. Sie wurden dort von Herrn Gerstenberger, einem ehemaligen Vorstandsmitglied und Bewohner der Gartenstadt von Kindesbeinen an, empfangen und durch die dortige Gartenstadt geführt. Von der Dimension ist die Gartenstadt in Karlsruhe-Rüppurr etwa drei Mal so groß als die in Freiburg.

Erbaut wurde die Gartenstadt in Karlsruhe-Rüppurr ab September 1911 wobei die Gründung der Genossenschaft bereits im Jahr 1907 stattfand. Gründungsmitglied war unter anderem der aus der Gartenstadtbewegung bekannte Dr. Hans Kampffmeyer. Anfangs gab es durch den Hausbesitzerverein in Karlsruhe massiven Widerstand gegen diese Gartenstadtbewegung. Sah man in dieser Bewegung doch eine gewisse Konkurrenz, der dem eigenen Zweck der Wohnungsvermietung zu wieder lief. Schließlich hat die Ständevereinigung den Plan der Gartenstadt doch befürwortet. So konnten dann im Jahr 1912 bereits die ersten Mieter einziehen.

Die Gartenstadt ist so konzipiert, dass es eine Spannung von der einen zur anderen Straße gibt. Keine monotonen Straßen, sondern zumeist gebogene Straßen führen durch das Gebiet. Immer wieder kann man andere Häuser und Bauweisen entdecken. Nicht nur, dass es drei grundverschiedene Baugruppen (Kleinhaus, Gruppenhaus und Landhaus) gibt, sondern auch in den einzelnen Gruppen gibt es höchst unterschiedli-



che Bauweisen. Dies fällt insbesondere bei den Landhäusern auf, die von verschiedenen Architekten höchst unterschiedlich geplant wurden. Insgesamt unterscheidet man in der Karlsruher Gartenstadt 12 Häusertypen.

Die Häusergröße ging von 60 bis zu damals 300 Quadratmetern. Aufgrund der Finanzierung und der Einzahlung von Anteilen konnten sich einfache Arbeiter ein solches Haus trotz des genossenschaftlichen Gedanken nicht so einfach leisten. Neben einem Genossenschaftsanteil von damals 2.000 Mark bei einem Verdienst von gerade einmal 1.700 Mark mussten auch noch 25 bis 40 % der Kosten, was zwei bis drei Jahresgehältern entsprach, gezahlt werden.

Die Gartenstadt steht in ihrer Gänze unter dem denkmalrechtlichen Ensembleschutz. Teilweise stehen aber auch Häuser bzw. Häusergruppen unter dem Einzeldenkmalschutz.

Am Schluss erfuhren wir noch, dass es ein sog. Nachbarschaftsfrühstück gibt. Straßenzugsweise wird dann an einem Tag gemeinsam gefrühstückt. Die Genossen-



schaft spendiert die Brötchen und der Rest wird selbst mitgebracht. Eine tolle Idee, wie die Besucher fanden.

Insgesamt fuhren die Besucher/innen mit vielen interessanten Eindrücken zurück nach Freiburg und bedankten sich bei Bärbel Reif für die tolle Organisation.

Text / Bilder: Markus Eichin



**Der Caritas-Sozial-Dienst (CSD)** ist eine Kontakt-, Vermittlungs- und Beratungsstelle des Caritasverbandes Freiburg-Stadt e.V. In Zusammenarbeit mit den Pfarreiengemeinden St. Michael und St. Andreas bietet Frau Sartori in den Räumen der Erwachsenenbegegnungsstätte/Mehrgenerationenhaus (EBW/MGH), 1. OG in der Sulzburger Str. 18 jeweils am Mittwoch, von 9 – 11 Uhr, eine Sprechstunde an. In dieser Zeit ist sie für Sie da, wenn Sie Fragen zu Bescheiden von Ämtern und Behörden haben; wenn Sie sich in gesundheitlichen oder existenziellen Notsituationen befinden; wenn Sie im Alltag fremde Hilfe benötigen. Auf Ihre Fragen sucht sie mit Ihnen gemeinsam nach möglichen Lösungen und unterstützt Sie bei Kontakten zu Ämtern und Behörden. Falls Sie Fragen haben, können Sie sich an den Caritasverband Freiburg-Stadt e.V. wenden, Telefon 0761 3191666.

**Seelsorge-Rufbereitschaft der katholischen Kirche in Freiburg**  
 Die Seelsorge-Rufbereitschaft vermittelt unter der kostenfreien Telefonnummer 0800 404433377 in dringenden seelsorgerlichen Anliegen rund um die Uhr einen katholischen Priester. Für die Beratung in Lebenskrisen wenden Sie sich bitte an die bewährte Telefonseelsorge – rund um die Uhr ein offenes Ohr: Tel.: 0800 1110111 oder 0800 1110222.



Sulzburger Str. 18  
 79114 Freiburg-Weingarten  
 Telefon 4 90 78-0  
[info@st-andreas-freiburg.de](mailto:info@st-andreas-freiburg.de)  
[www.kath-freiburg-suedwest.de](http://www.kath-freiburg-suedwest.de)

**GOTTESDIENSTE:**  
**Eucharistiefiern:** Abwechselnd samstags, 18.30 Uhr oder sonntags, 10.45 Uhr. Mittwochs, 17 Uhr, wöchentlich.  
**Rosenkranz:** mittwochs, 16.30 Uhr, samstags vor der Eucharistiefier, 18 Uhr.  
**Eucharistiefier der Catholic International Church Freiburg:** Jeden Sonntag, 15 Uhr, St.-Andreas-Kirche, Weingarten. Die Gottesdienstgemeinde, die die Eucharistiefier mit Priestern aus Nigeria in englischer Sprache feiert, besteht zum großen Teil aus afrikanischen Christen und ihren Familien und freut sich über jeden Christen, der mit ihnen Gottesdienst feiert.  
**Stille eucharistische Anbetung:** Jeden Donnerstag, 18 – 18.45 Uhr, in der Kapelle der St.-Andreas-Kirche.  
**Wort-Gottes-Feier im Martha-Fackler-Heim der AWO, Sulzburger Str. 6:** jeweils samstags, 10.30 Uhr.  
**Ökumenisches Taizé-Gebet,** jeweils am ersten Dienstag im Monat: Einfache Gesän-

ge, Gebet, Bibeltexte, miteinander teilen: jeweils 19 – ca. 19.45 Uhr: 4. Juli, St.-Andreas-Kirche, Sulzburger Str. 18.

#### TERMINE:

**Monatlicher Seniorennachmittag:** Dienstag, 18. Juli, 14.30 Uhr, Sommerfest. Ort: Erwachsenen-Begegnungsstätte Weingarten/Mehrgenerationenhaus Freiburg, Sulzburger Str. 18.

**Wöchentlicher, offener Seniorenclub:** Dienstags, 15 – 17 Uhr, im Seniorenzentrum der AWO, Sulzburger Str. 2, Teilnahme kostenlos, (Raum 12 oder 14).

#### „Kirche auf dem Markt“ in Weingarten – Information, Begegnung, Gespräch:

Mit einem eigenen mobilen Marktstand sind die katholische und evangelische Kirche in Weingarten auf dem örtlichen Wochenmarkt regelmäßig präsent. Entweder am Samstag- oder Mittwochvormittag klappen die ehren- und hautamtlichen Mitarbeiter/innen den neuen Marktstand auf. Ein ökumenisches Team von Ehren- und Hauptamtlichen der St.-Andreas- und Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde ist regelmäßig auf dem Wochenmarkt in Weingarten präsent. Der „Marktstand“ ist abwechselnd mittwochs und samstags, von 10 – 12 Uhr geöffnet und offen für die Begegnung, Gespräche, Fragen, Kritik und Anregungen.

**Interreligiöse Friedensgebete:** Jeden 2. + 4. Samstag, 18 – 18.15 Uhr auf dem Mundenhofsteg

zwischen Weingarten und Rieselfeld. Die Brücke ist ein Symbol der Verbindung und einige der Menschen, die wegen Krieg und Verfolgung flüchten müssen, wohnen ganz in der Nähe. Herzliche Einladung zum solidarischen Gebet, Schweigen und Singen um Frieden. Bitte Kerzen oder Teelichter in einem Marmeladenglas o. ä. mitbringen. Jeden 1. + 3. Mittwoch im Monat von 12.40 – 13 Uhr auf dem Dietrich-Bonhoeffer-Platz (bei der Evangelischen Hochschule, Bugginger Str. 38). Den Kriegen und Auseinandersetzungen in der Welt mit Stille, Gebet und Liedern begegnen. Das Gebet wird von verschiedenen Religionen, Konfessionen und Weltanschauungen getragen.

#### „Setz Dich“

• zur Pause beim kleinen Spaziergang im Quartier „Auf der Haid“  
• zu Kaffee bzw. Tee und einem Stück Kuchen

• zur Begegnung mit anderen, die langsamen Schrittes unterwegs sind.  
Wann? Mittwoch, 5. Juli, 2. August, 15 – 17 Uhr (nicht bei Regen). Wo? Rankackerweg 34a, vor der Haustür.



### Pfarrei St. Michael

Carl-Kistner-Str. 49  
79115 Freiburg-Haslach  
Telefon 5 95 75 78-0

pfarramt@st-michael-freiburg.de  
www.kath.freiburg-suedwest.de

#### GOTTESDIENSTE:

##### Eucharistiefiern:

Sonntags: 9.15 Uhr.  
Werktags: Donnerstag, 9.30 Uhr.

##### Eucharistische Anbetung:

dienstags, 7.30 – 8.30 Uhr.

##### Rosenkranz:

freitags, 18 Uhr.  
**Fronleichnam:** Donnerstag, 15. Juni, 10 Uhr, im Garten des Laurentiushauses.



## Weingarten-Apotheke



### Angebote im Juni:

**Almased Vitalkost** 500 g (z. Gewichtsr.) statt € 21,79\* jetzt € 17,95  
**Calcium Sandoz Sun** 20 Brausetabletten statt € 7,80\* jetzt € 5,95  
**Vividrin Ectoin EDO** (juckende, gereizte Augen) 10x0,5 ml statt € 8,90\* jetzt € 5,95  
**Allg. Latschenk. Arnika Vital Fluid** 500 ml statt € 20,25\* jetzt € 15,95  
(100 ml = € 3,19)

... und noch viel mehr ...  
(gültig vom 1. – 30. 6. 2017)

„Arzneimittel-Vorbestellung unter [www.weingarten-apotheke.de](http://www.weingarten-apotheke.de)“  
Krozinger Str. 7 (EKZ) · 79114 Freiburg · Telefon 0761 484200 \* unverb. Preisemp. d. Herstellers

**Der Sonntagabend in St. Michael** (Wort-Gottes-Feier, musikalisch begleitet vom Singtreff St. Michael): Sonntag, 2. Juli, 18.30 Uhr.

**Familiengottesdienst:** Sonntag, 9. Juli, 10.30 Uhr zum Thema: „Glaube und Seele baumeln lassen – wie geht das?“

**Ökumenisches Abendgebet:** Freitag, 14. Juli, 18.30 Uhr in Melanchthon.

**Gottesdienst für Kleine Leute:** Sonntag, 16. Juli, Wandergottesdienst nach Merzhäusern zur Schönstattkapelle, Treffpunkt 9.15 Uhr an der Kirche St. Michael.

#### TERMINE:

##### Altpapiersammlung:

Der nächste Sammeltermin für Altpapier ist vom 5. – 9. Juli. Der Container kommt am Mittwochvormittag und bleibt über das Wochenende (bis Sonntagabend) neben der Kirche St. Michael stehen. Bitte keine Kartonagen und Umverpackungen, kein geschreddertes Papier; Bücher bitte nur ohne festen Einband! Der Erlös kommt Projekten in der Einen Welt zu Gute. Herzlichen Dank an alle, die ihr Papier zu uns bringen und so mithelfen, Projekte in benachteiligten Ländern zu unterstützen.

##### Bildungswerk St. Michael:

Montag, 19. Juni, 20 Uhr, Carlsbau, Feldbergstr. 3a: „Ein alemannischer Abend mit Martin Schley“. Martin Schley, ein echtes Freiburger Bobbele, aus dem St. Elisabeth an der Dreisam entsprungen, erzählt von Eigenheiten der Schwarzwaldhauptstadt... Wie mer so schwätzt und was unsere Mundartdichter schon in welche Verse gegossen haben. Der Eintritt ist frei, Interessierte sind herzlich willkommen.

##### Altenwerk St. Michael in der Begegnungsstätte des St. Laurentiushauses, Carl-Kistner-Str. 57:

Ökumenischer Seniorenkreis bei Kaffee und Kuchen: Mittwochs, jeweils um 14.30 Uhr.  
Mittwoch, 21. Juni: Die Rechtsanwältin Barbara Reif informiert zum Thema Patientenverfügung und Vorsorgevollmacht.

Mittwoch, 19. Juli: Verena Mohr informiert zum medizinischen Inhalt einer Patientenverfügung. Interessierte sind herzlich willkommen. Der Eintritt zu den Veranstaltungen ist frei.

##### 10 Jahre Café im Treffpunkt St. Michael – Jubiläumsfeier:

Am Freitag, 7. Juli, feiert das Café im Treffpunkt St. Michael ab 13.30 Uhr das 10-jährige Jubiläum in der Carl-Kistner-Str. 49. Feiern Sie mit – es erwartet Sie ein kleines Rahmenprogramm und für das leibliche Wohl ist gesorgt. Der Nachmittag endet mit einem Dankgebet um 17.30 Uhr.

Text: Petra Schneckenburger und Anja Mayer

## FAMILIENZENTRUM

### ST. MICHAEL

Feldbergstr. 3a · 79115 Freiburg-Haslach  
Telefon 0761 120171020

familienzentrum@st-michael-freiburg.de

#### Selbstverteidigungskurs für Mädchen (Wen-Do)

Das Kinder- und Familienzentrum St. Michael in Haslach bietet in Zusammenarbeit mit Tritta e.V. am Freitag, 23. und Samstag, 24. Juni einen zweitägigen Selbstverteidigungs- und Selbstbehauptungskurs für Mädchen von 12 bis 14 Jahren an. Im Wen-Do lernen Mädchen ihre Stärken und Fähigkeiten kennen und für sich einzusetzen. Es geht um Selbstbewusstsein und sich wehren lernen gegen verbale und körperliche Angriffe. Wirksame und einfach erlernbare Selbstverteidigungstechniken sind genauso Bestandteil des Kurses wie Selbstbehauptungsübungen, Rollenspiele und Gespräche. Der Kurs kostet 60,- € für, Geschwisterkinder 45,- €. Es gibt Ermäßigungen für Familien mit geringem Einkommen. Er findet am Freitag von 15 – 18 Uhr und Samstag 10 – 15 Uhr im Familien- und Gemeindezentrum Carlsbau, Feldbergstr. 3a in Freiburg-Haslach statt. Anmeldeschluss ist am Montag, 12. Juni. Weitere Infos beim Familienzentrum St. Michael, Feldbergstr. 3a, 79115 Freiburg, Tel. 1201710-20, familienzentrum@st-michael-freiburg.de oder Pfarramt St. Michael, Tel. 5957578-0, pfarramt@st-michael-freiburg.de.

#### Stadtteilstfest Haslach

Das Kinder- und Familienzentrum sowie die Kita St. Michael sind gemeinsam auf dem Stadtteilstfest am Samstag, 24. Juni, ab 12 Uhr, mit Kinderschminken, leckeren Waffeln, Infos und weiteren tollen Angeboten wie „Kinder-Tattoos“ vor Ort präsent. Kommen Sie vorbei und besuchen Sie das Team vor Ort.

Text: Jörg Winterhalder

## Evangelische Kirche Dietrich-Bonhoeffer



Markgrafenstraße 18b · 79115 Freiburg  
Telefon 0761 459690 · Fax 0761 45969-69  
Dietrich-Bonhoeffer-Kirche.Freiburg@kbz.ekiba.de

#### INTERRELIGIÖSES FRIEDENSGBET:

Auf dem Dietrich-Bonhoeffer-Platz findet seit November 16 ein regelmäßiges interreligiöses Friedensgebet statt, um den – oft auch religiös motivierten – Kriegen und

## Café Lilac das außergewöhnliche Café

Anna Maria  
Café Lilac

Ihre Adresse  
für  
Gemütlichkeit  
und schönes  
Ambiente.

Öffnungszeiten: täglich von 9 – 18 Uhr

Andreas-Hofer-Straße 9 · 79111 Freiburg  
Tel. 07 61 / 48 99 45 10

Auseinandersetzungen in der Welt das Bitten für den Frieden entgegenzusetzen. Das Friedensgebet soll kein Werben für die eigene religiöse oder weltanschauliche Richtung sein, sondern den Wunsch nach Frieden aus der eigenen Tradition sichtbar werden lassen. Es findet am 1. und 3. Mittwoch im Monat um 12.40 Uhr auf dem Dietrich-Bonhoeffer-Platz (Bugginger Str.) statt und am 2. und 4. Samstag im Monat um 18 Uhr auf dem Mundenhofsteg (Brücke zwischen Weingarten und Rieselfeld über die Besanconallee). Die nächsten Friedensgebete sind am 21., 24. Juni.

„Wo zwei oder drei ...“ – **Bibelgesprächskreis:** Wenn Sie Interesse haben, mit anderen Menschen über biblische Texte, Hintergründe und die mögliche Bedeutung für unseren Alltag ins Gespräch zu kommen, dann sind Sie herzlich eingeladen: Einmal im Monat an einem Donnerstag, von 19.30 bis 21 Uhr, in der Kapelle der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde, Bugginger Str. 42. Nächstes Treffen: 13. Juli. Momentan lesen wir das Markusevangelium. Nähere Infos bei Angelika Büchelin, Tel. 0761 45969-0, Angelika.Buechelin@kbz.ekiba.de.

**Stammtisch für ehrenamtlich Engagierte in den Flüchtlingsinitiativen** (In Haslach-Weingarten-Rieselfeld): Jeweils am ersten Mittwoch im Monat treffen sich die Ehrenamtlichen ab 20.00 Uhr im Café „Cello“, Rieselfeldallee 33. Es werden Erfahrungen in der Arbeit mit Geflüchteten ausgetauscht. Positive Erfahrungen, Herausforderungen, zwangloser Infoaustausch, Kennenlernen von Aktiven, Plauschen, ..... Alles hat seinen Platz. Termin: 5. Juli. Infos: Beate Breiholz, Koordination ökumenische Flüchtlingsarbeit, Tel. 01577 3783708, E-Mail: beate.breiholz@kbz.ekiba.de.

**Rund um...:** Wir, die um den Dietrich-Bonhoeffer-Platz angesiedelten Einrichtungen und Institutionen wollen in insgesamt fünf Mitmach-Aktionen den Dietrich-Bonhoeffer-Platz mit Leben füllen. Genauer mit dem Leben aus dem Stadtteil. Bei jeder Aktion wird ein Thema rund um nachhaltiges und gesundes Essen und/oder Trinken im Mittelpunkt stehen. 21. 6. Rund um Obst und Marmeladen, 5. 7. Rund um FingerFood, 18. 10. Rund um Saft und Smoothie, 25. 10. Rund um Suppen, Aktionszeitraum ist immer von 13 – 16 Uhr, Jede und Jeder darf und kann mitmachen ....

**Kleine Kirche:** Wir laden Euch/Sie ganz herzlich zur KleKi, der Kleinen Kirche im Gemeindezentrum der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde ein. Wir feiern zusammen Gottesdienste mit Kindern von 0 – 5 Jahren für die ganze Familie. Wir freuen uns, anschließend bei Kaffee und Keksen und einem Bastelangebot für Kinder beisammensitzen. KleKi – Gottesdiensttermine: 25. Juni und 23. Juli um 10 Uhr. Info: Verena.Bargalevic@ekifrei-suedwest.de.

**Diakoniesonntag am 2. Juli, um 10 Uhr:** Am 2. Juli feiern wir mit der ev. Sozialstation um 10 Uhr einen Gottesdienst zum Thema „GenerationenMiteinander“. Hinterher werden wir das Miteinander auf dem Dietrich-Bonhoeffer-Platz mit Spielen, Basteln, gemütlichem Beisammensein ... ausklingen lassen.

**Musizieren im Gottesdienst:** Spielen Sie Geige oder ein anderes Musikinstrument? Oder singen Sie gerne auch mal Solo? Wenn Sie Lust haben, ab und zu im Gottesdienst auch mit anderen zu musizieren, dann melden Sie sich bitte bei Margrit Nöring, Tel 0761 484307.

**Bonpiraten für jung und alt:** Wir treffen uns jeden Freitag um 17 Uhr im Dietrich-Bonhoeffer-Gemeindezentrum, Bugginger Str. 42, um nach einem kurzen Impuls und Austausch ins Flüchtlingswohnheim im Dietenbachpark zu gehen. Dort spielen wir, reden – mit Händen und Füßen, singen, basteln, kochen miteinander ... Es ist eine sehr einfache Möglichkeit, um mit unseren Neubürger/innen in Kontakt zu kommen. Menschen jeglichen Alters sind herzlich willkommen – gerne auch Familien. Nähere Infos bei Angelika Büchelin, Angelika.Buechelin@kbz.ekiba.de.

info@elektro-ullmann.de

0761 / 414 79

elektro  ullmann



## Farb- und Bodenservice



- Fassaden- und Raumgestaltung
- Maler- und Tapezierarbeiten
- Bodenverlegungen
- Fliesen- und Gipsarbeiten
- Fachgeschäft

WAND  
& BODEN

zeitlos kreativ  
Ihr Maler und Bodenexperte

Staufener Str. 29 · 79115 Freiburg · Tel. 0761 4765049  
www.wandundboden-freiburg.de

# Miele

## Gebr. Schlosser

Nutzen Sie die  
Vorteile Ihres  
Miele Premium Partners!

ELEKTROFACHGESCHÄFT  
UND KÜCHENSTUDIO

- Miele Kundendienst
- Verkauf durch geschulte Fachkräfte
- Kompetenter Service für Ersatzteile und Zubehör
- Miele Shop

Inhaber: Stefan Ernst  
Kußmaulstraße 1  
79114 Freiburg  
Telefon 07 61 / 8 38 12  
Telefax 07 61 / 89 27 27  
www.gebr-schlosser.de



## LBS

### Ihr Baufinanzierer!

Bezirksleiter Marco Bruder  
Tel. 0761 - 36887-24  
Marco.Bruder@LBS-SW.de

## NK-STELLPLÄTZE

Inhaber: Niclas Kaiser

- Wohnwagen
- Wohnmobile
- Hänger
- Boote



## Mobil 0176 30669854

**Theatergruppe AMiCi:** Wir treffen uns donnerstags, von 16 bis 18 Uhr im Dietrich-Bonhoeffer-Gemeindezentrum. Wir werden verschiedene Methoden des Theaterspiels ausprobieren (Standbilder, Schattenspiel, Spiel mit Puppen ...), kleinere Stücke und Sketche einstudieren und diese dann im Juli aufführen. Menschen von 7 bis 99 Jahren sind herzlich eingeladen, ihr Theatertalent zu entdecken. Nähere Infos bei Angelika.Buechelin@kbz.ekiba.de.

**Geburtstagsbesuche:** Wohnen Ihre Eltern weit entfernt und freuen Sie sich, wenn diese ab und zu Besuch von der Gemeinde bekommen? Lernen Sie gerne neue Menschen kennen? Freuen Sie sich, wenn andere sich freuen? Dann steigen Sie doch in unseren Besuchsdienst ein. Wir besuchen Menschen aus der Gemeinde anlässlich ihres Geburtstages. Alle zwei Monate treffen wir uns, um uns über unsere Erfahrungen auszutauschen und die anstehenden Besuche aufzuteilen – ob Sie einen Besuch im Monat übernehmen oder gerne zehn Menschen besuchen möchten, bleibt Ihnen überlassen. Wenn Sie sich angesprochen fühlen, dann melden Sie sich bitte im Gemeindebüro, Tel. 45969-0 (Es besteht seelsorgerliche Schweigepflicht).

**Frühstücksbegegnung mit den Kindertagesstätten:** Einmal im Monat gibt es ein Angebot, mit Kindern aus unseren Kindereinrichtungen zu frühstücken. Das Frühstück findet freitags, von 9.30 bis 10.30 Uhr im Gottesdienstraum statt. Im Dezember findet das Frühstück nicht statt. Nächste Termine sind: 23. Juni und 21. Juli.

**Taizé-Gebet:** Jeden ersten Dienstag im Monat findet um 19 Uhr in der Kapelle St. Andreas (ST.A) oder der Kapelle Dietrich-Bonhoeffer(DB) ein Taizé-Gebet statt. Termin: 4. Juli St.A.

**Meditativer Abendgottesdienst in der Kapelle** (Im Untergeschoss des Gemeindezentrums in der Bugginger Straße 42): Am letzten Sonntag des Monats feiern wir um 19 Uhr einen besinnlichen Abendgottesdienst. Wenn Sie in besinnlicher Atmosphäre zur Ruhe kommen möchten, sind Sie bei uns an der richtigen Stelle. Nächste Abendgottesdienste sind: 25. Juni und 30. Juli.

**Spaziergang mit Menschen im Rollstuhl im Martha-Fackler-Heim:** Wir treffen uns am 1. und 3. Mittwoch im Monat zum Spazierengehen mit Menschen im Rollstuhl. Wir könnten noch Unterstützung gebrauchen und würden uns freuen, wenn Sie vorbei kommen: Martha-Fackler-Heim, Sulzburger Straße 6 (Hintereingang). Auch Kinder sind herzlich willkommen. Wir treffen uns um 15.30 Uhr und sind bis ca. 16.45 Uhr unterwegs. Termin: 21. Juni.

Text: Petra-Elisabeth Blum

## Großer Straßenflohmarkt in der Ittnerstraße!

**Am Samstag, 15. Juli 2017, findet von 10.00 – 15.00 Uhr, in der Ittnerstraße (zw. Blumen- und Schulstraße) in Freiburg-St. Georgen ein großer Straßenflohmarkt mit zahlreichen Verkaufsständen statt. Vielseitiges Angebot von Kinderkleidung, Spielsachen bis hin zu Schätzen aus Omas Keller, u.v.m. Wir freuen uns auf Sie!**

# Der Mensch steht im Mittelpunkt



- Alten- und Krankenpflege
- Intensivpflege
- Ernährungsberatung
- Hilfe im Haushalt
- Angehörigenarbeit
- Pflegehilfsmittel
- 24 Std. Rufbereitschaft
- Betreuung stundenweise

## MARKGRAFEN

### pflagedienst



**Tel. (07 61) 4 76 85 33**

**Gerstenhalmstr. 2 · 79115 Freiburg**

**Fax (0761) 4768535 · [www.markgrafen-pflagedienst.de](http://www.markgrafen-pflagedienst.de)**



**Ev. Melancthon-Gemeinde Freiburg-Haslach**

## Im Südwesten ist der Gockel Grün

Über zwei Jahre lang hat ein 15-köpfiges Umweltteam aus den verschiedenen Predigtbezirken und dem Diakonieverein der Pfarrgemeinde Südwest in den Gemeinden eine Bestandsaufnahme gemacht und danach Ziele formuliert, wie das gemeindliche Handeln sich stärker an Umweltschutz, Nachhaltigkeit und Sozialverträglichkeit orientieren kann. Begleitet wurde das Projekt vom Umweltbeauftragten der badischen Landeskirche, Dr. André Witthöft-Mühlmann. Dabei wurde ein Maßnahmenkatalog entwickelt.

Es beginnt bei kleineren Veränderungen, die unmittelbar umzusetzen sind: Beim Einkauf von Lebensmitteln wird auf nachhaltigen Anbau und sozial faire Erzeugung geachtet. Putzmittel müssen hohe Umweltstandards erfüllen. Strom-, Heizung- und Wasserverbrauch sollen reduziert werden. Besonderen Wert soll auf hohen energetischen Standard gelegt werden wie z. B. bei der Sanierung der Gemeindegebäude.

Es geht auch darum, noch mehr Menschen, nicht nur im kirchlichen Umfeld, für Umweltthemen zu sensibilisieren und zu zeigen, wie effektiv schon kleine Veränderungen sein können.

Die Mitarbeiter vom Umweltteam sind sich aber einig: Die Verleihung des Zertifikates und die Erstellung der Umweltrichtlinien für die Pfarrgemeinde Südwest sind nicht der Endpunkt ihrer Arbeit, sondern erst der Anfang eines großen Projektes. Und so ist es nur richtig, dass die Vergaberichtlinien nach vier Jahren eine Überprüfung der Um-

setzung und die Formulierung neuer Ziele erfordern.

In einem feierlichen Gottesdienst in der Johannesgemeinde am Sonntag, dem 30. April bekam es die Pfarrgemeinde Südwest schriftlich: Sie darf ihre Gebäude von nun an mit dem Grünen Gockel schmücken.

Hinter dem Grünen Gockel verbirgt sich eine EMAS (Eco-Management and Audit Scheme) Zertifizierung. EMAS ist ein Instrument der Europäischen Union, das auch Gemeinden unterstützt, ihre Umweltleistung kontinuierlich zu verbessern. Mit diesem Zertifikat verpflichtet sich die Melancthongemeinde auf Nachhaltigkeit und Umweltverträglichkeit in vielen Bereichen und wird deshalb auch von einem externen Gutachter regelmäßig überprüft.

Text: M. Kniebühler

## Neue Kaffeesorte vom Kaffeeprojekt ab sofort im Angebot

Nachdem jahrelang drei Kaffeesorten des Kaffeeprojektes, welches die Melancthongemeinde durch deren Verkauf und Verbrauch unterstützt, angeboten von dieser wurden, bietet der gemeinnützige und vollständig ehrenamtlich arbeitende Verein aus Schopfheim (Dikome-Kamerun e.V.) eine neue Kaffeesorte an. Diese ist eine 1:1-Mischung aller drei Sorten Kaffee, Schümli und Espresso. Die neue Sorte heißt „**MOUNT RATA**“. **Mount Rata** ist die höchste Erhebung der Rumpi Hills und der Hausberg von Dikome. Er besteht aus 90 % Robusta Bohnen aus dem Rumpi-Hills-Gebiet in Kamerun sowie 10 % Arabica-Brasil-Bohnen. Durch das langsame Rösten in der Trommel sind alle Kaffeesorten magenschonend! Besuchen Sie auch mal die Internetseite des Vereins und informieren Sie sich, über die Geschichte desselben sowie die aktuellen Entwicklungen und Projekte, die durch

**10 Jahre**  
Das muss gefeiert werden!

**Café im Treffpunkt St. Michael**

Bei Kaffee und Kuchen  
Mit ofenfrischem Flammkuchen aus der Caritaswerkstätte March

Am Fr., 7. Juli 2017  
14-17.30 Uhr  
in der Carl-Kistner-Straße 49  
Freiburg-Haslach




Ihren Kaffeeinkauf unterstützt werden ([www.dikome-kamerun.de](http://www.dikome-kamerun.de)). Ihr Kaffeegenuss ist Hilfe, Tasse für Tasse. Probieren Sie doch mal den neuen Geschmack. Und wo bekommen Sie den Kaffee? Fast jeden Sonntag nach dem Gottesdienst vor der Melanchthonkirche ist ein Stand aufgebaut. In Haslach wird Ihnen der Kaffee kostenfrei zugestellt. Einfach Herrn Eichin unter Tel. 4764528 oder noch besser per E-Mail unter [markus.eichin@ekifrei-suedwest.de](mailto:markus.eichin@ekifrei-suedwest.de) kontaktieren.

Text / Bild: Markus Eichin



**Melanchthon KiKiTa**

**Einladung zum 49. Kinderkirchentag**  
Liebe Kinder, Jugendliche und Eltern,

zu unserem 49. Kinderkirchentag sind wieder alle 5- bis 12-jährigen Kinder und Jugendliche der Südwestgemeinde eingeladen. Gerne könnt Ihr auch Eure Freundinnen und Freunde mitbringen, egal welcher Konfession. Das Motto lautet dieses Mal: „Wo gibt es Bambus, Reis, Blumen, Boote?“ Tja, mal sehen, wo es das alles gibt, was man dort so macht und isst. Vielleicht gibt es auch die passende Musik. Mal sehen, was sich das Vorbereitungsteam wieder ausgedacht hat. All das könnt ihr dann am Samstag, 8. Juli um 10.00 Uhr im Gemeindesaal der Melanchthongemeinde

erfahren. Der KiKiTa endet wie immer um ca. 14.30 Uhr. Für den Besuch beim KiKiTa müsst ihr nichts bezahlen. Wenn Eure Eltern trotzdem eine Spende in unser Körbchen legen möchten, dürfen sie das aber gerne tun.

Text: Markus Eichin

**Erwachsenen-Begegnungsstätte Weingarten**

EBW Mehr Generationen Haus Freiburg

### News aus dem Mehrgenerationenhaus EBW

Freiburg-Weingarten, Sulzburger Str. 18  
Tel. 0761 490 78-40  
[www.mehrgenerationenhaus-ebw-freiburg.de](http://www.mehrgenerationenhaus-ebw-freiburg.de)

**Di., 20. 6. 2017, 14.30 Uhr:** Seniorennachmittag: Musikalischer Nachmittag.

**15.15 Uhr:** Deutsch-Russischer Club „Beseda“: Gesprächsnachmittag.

**Do., 22. 6. 2017, 19.30 Uhr:** Internationaler Literaturkreis: Buchbesprechungsabend.

**Di., 27. 6. 2017, 15.00 Uhr:** Kinderkino: „Der kleine Ritter Trenk“; 1,00 €.

**Fr., 30. 6. 2017, 19.30 Uhr:** Internationale Musikkneipe.

**Do., 13. 7. 2017, 19.30 Uhr:** Jakobsweg-Stammtisch.

**Ein Angebot von vielen im Mehrgenerationenhaus EBW:**

**Kostenfreies Informations- und Beratungsangebot zum Thema „Depression“**

An jedem 1. und 3. Mittwoch im Monat wird im Mehrgenerationenhaus EBW von 14.30 bis 16.00 Uhr eine persönliche Beratung und Information zum Thema Depression angeboten. Das kostenfreie Angebot richtet sich an Betroffene und Nicht-Betroffene. Berater: Prof. Dr. med. Dipl.-Psych. Walter Schuth, Frauenarzt und Psychologe. Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat, 14.30 – 16.00 Uhr.

Text: Hedwig Appelt

### Matinee „Klassik in Weingarten“

In der Reihe „Klassik in Weingarten“ wird am 2. Juli 2017 ein besonderes Highlight angeboten: Das junge Duo **Marie Viard (Violoncello)** und **Liliya Khusnullina (Klavier)** spielen Werke von Brahms, Saint-Saëns und Rachmaninov. Beide Musikerinnen haben bereits einzeln wie auch gemeinsam mehrere Wettbewerbe gewonnen. Deshalb verspricht dieses Konzert einen besonderen Musikgenuss. Die Matinee findet am Sonntag, dem 2. Juli 2017, um 11.00 Uhr im Mehrgenerationenhaus EBW in Freiburg-Weingarten statt. Der Eintritt ist, wie immer, frei.

Text: Regina und Wolfram Irrgang

**St. Laurentiushaus e.V.**

### Wir gratulieren:

Am 1. Juni wurde Frau Hermine Stachler 94 Jahre alt. Am 6. Juni feierte Frau Elisabeth Scherer ihren 84. Geburtstag. Am 7. Juni beging Frau Erna Mikulski ihr 87. Wiegenfest. Frau Gisela Berger wurde am 12. Juni

79 Jahre alt. Frau Frieda Müller feiert am 21. Juni ihren 96. Geburtstag und am 29. Juni wird Frau Irma Winkler 94 Jahre alt.

### Dienstjubiläen:

Frau Ellinor Rohde feiert am 1. 6. 2017 ihr 15-jähriges Dienstjubiläum ebenso am 3. 6. 2017 Frau Kathinka Fehrenbach.

Am 18. Mai feierten wir mit unseren Bewohnern unser jährliches Erdbeerfest. Unsere Küche hat uns mit verschiedenen Leckereien rund um die Erdbeere verwöhnt. Schülerinnen und Schüler der Pestalozzi Schule haben mit ihrer Lehrerin, Frau Beaugrand, für uns gesungen und musiziert.

Text: Petra Hercher

### Begegnungsstätte

Juli-Programm 2017

#### AKTUELLE VERANSTALTUNGEN

**Dienstag, 4. 7. 2017, 15.00 Uhr: Encaustic Malen** im Kaffeestübchen. Mit einem speziellen Maleisen und geschmolzenen Wachsfarben malen wir jahreszeitliche Motive, Landschaften und Blumen. Der Kurs ist kostenlos und auch für Anfänger/innen geeignet.

**Mittwoch, 5. 7. 2017, 14.30 Uhr: Musikalischer Nachmittag** im Saal der Begegnungsstätte. Mit bekannten und beliebten Musikstücken lädt Herr Reppig alle Stadtteilbewohner ein, die Freude an Musik haben, zum Mitsingen, Tanzen oder einfach zum Zuhören. Für das leibliche Wohl ist auch gesorgt. Eintritt frei.

**Mittwoch, 19. 7. 2017, 14.30 Uhr: Ökumenischer Kaffeemittag** für alle Senioren des Stadtteils. Anschließend informiert Verena Mohr (Krankenschwester) zur Erstellung einer Patientenverfügung aus medizinischer Sicht.

**Dienstag, 25. 7. 2017, 14.30 Uhr: Handarbeitskreis** mit Kaffee und Kuchen im Kaffeestübchen der Begegnungsstätte.

**Donnerstag, 27. 7. 2017, 13.00 Uhr: Ausflug mit dem Bus.** Wir starten vor dem Pflegeheim St. Laurentiushaus, Staufener Str. 4. Jeder Stadtteilbewohner ist herzlich dazu eingeladen. Einzelheiten siehe Aushang in der Begegnungsstätte.

#### REGELMÄSSIGE VERANSTALTUNGEN

Jeden Montag: **10.00 Uhr, Osteoporose-Gymnastik und Sturzprophylaxe** im Saal. Jeden 2. Montag: **10.00 Uhr, Gedächtnistraining** im Kaffeestübchen.

Montags im Wechsel: **14.30 Uhr, Spielertreff** oder „Gesprächskreis“.

Jeden Dienstag: **10.00 Uhr, „Tanz mit! Bleib Fit!“**

Jeden Donnerstag: **9.00 und 10.00 Uhr, Gymnastikkurse** im Saal.

**In den Sommerferien vom 27. Juni bis 8. September 2017 ist die Begegnungsstätte geschlossen! Wir wünschen allen Besucherinnen und Besucher eine schöne und erholsame Sommerzeit und freuen uns, Sie im September wieder bei uns begrüßen zu dürfen.**

**Begegnungsstätte St. Laurentiushaus, Carl-Kistner-Straße 57, 79115 Freiburg, Telefon 484817.**

**Öffnungszeiten: Mo. – Fr., 8.00 bis 12.00 Uhr. Mo. – Do., 14.00 bis 16.00 Uhr.**

Text: Brigitte Oschwald

Ulrich Blum  
Orthopädie-  
Schuhmacher-Meister  
Podologe

Sundgaullee 55  
79114 Freiburg  
Tel. 0761 / 8 09 59 89  
Fax 0761 / 89 33 34  
info@schuhblum.de  
www.schuhblum.de



**Blum**  
ORTHOPÄDIE-  
SCHUHITECHNIK

*Ihre Füße in besten Händen*

**PC-Betreuer Computer & More**  
Hilfe bei Problemen mit  
Computern und  
Telekommunikation,  
DSL, Internet und Netzwerken.  
**Telefon 07664 4054778**  
www.pc-betreuer.net

**Vertriebler für Strom- und Gas-Verträge  
gesucht. Top Provisionen. Infos unter:  
Tel. 0163 2072272 oder 0761 7075878**

**ERFÜLLEN SIE SICH JETZT IHREN  
KÜCHENTRAUM!**



**Ihr Einbauküchen-Spezialist  
in Freiburg:**

- **Gratis-Küchenplanung** – auf Wunsch auch gerne bei Ihnen zuhause
- **Bequeme Finanzierungsmöglichkeiten:** bis zu 72 Monatsraten
- **Rundum-Glücklich-Service:** Maßnahmen, Planung, Lieferung und Montage aus einer Hand
- **Küchenkompetenz** auf über 1000 m<sup>2</sup> Ausstellungsfläche

**KÜCHEN** **MegaStore**  
**QUELLE**

Gundelfinger Straße 11 · ☎ Linie 4 · 🅗 Parkplätze kostenlos  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 10.00 - 18.30 Uhr,  
Samstag 10.00 - 16.00 Uhr · Telefon 0761 / 504240

www.kuechen-quelle.de




**Quartiersarbeit des  
„Forums Weingarten“**

**WIR in WEINGARTEN**

Nachbarschaft leben.  
Miteinander feiern.  
Eine gute Wahl.



**Demokratie-Projekt mit  
zahlreichen Aktionen in  
Weingarten**

Als vielfältig und bunt gilt Freiburgs Stadtteil Weingarten. Doch auch Konflikte als Auswirkung gesellschaftlicher Entwicklungen sind hier an der Tagesordnung. Grund genug, für aktive Bürger/innen, sich intensiv mit der Stärkung der Demokratie auseinanderzusetzen. So hat die Quartiersarbeit des „Forums Weingarten“ gemeinsam mit dem „Runden Tisch Weingarten“ mehrere Veranstaltungsformate im Rahmen der Aktion WIR IN WEINGARTEN geplant und ausgerufen. Beteiligt sind unterschiedlichste Gruppierungen, Institutionen und Be-

wohner/innen, koordiniert wird das Projekt vom Forum Weingarten, unterstützt von der Staatsrätin für Zivilgesellschaft und Bürgerbeteiligung Gisela Erler.

Einige Termine stehen bereits fest, andere ziehen sich durch das aktive Feier- und Mitmachjahr.

„Blumenwiesenpicknick“: Es findet am **Freitag, 2. Juni ab 16 Uhr auf der Blumenwiese hinter dem Block Sulzburger Straße 7 – 13** statt. Alle Bewohner/innen, Hausgemeinschaften, Geschäfte und Einrichtungen sind eingeladen, sich selbst, einen Stuhl, eine Decke und etwas zu essen & trinken mitzubringen. Während des Picknicks ergeben sich vielfältige Begegnungsmöglichkeiten für Kinder und Erwachsene. Beteiligt sind auch das „Weingartner Wägle“ (eine Spielkarre vom „Kindernetz Weingarten“), Musik, Tanz und Theater.

**Weingarten Quiz Teil 1, Migration:** Wie viele Nationen leben in Weingarten? Wie viel Quadratmeter stehen einem Geflüchteten in einer Unterkunft zu? Lernen Sie die Antwort auf diese und weitere Fragen und gewinnen Sie beim „Wir in Weingarten – Quiz“ Badekarten für die Freiburger Bäder. Die Quiz-Bögen und Einwurf-Boxen finden Sie im Stadtteilbüro Weingarten, dem Mehrgenerationenhaus EBW und dem Kinder- und Jugendzentrum Weingarten. Dort finden Sie auch Materialien, falls Sie bei einer Frage nicht weiter kommen.

Wir freuen uns auch auf Ihre Lösungsvorschläge bei den Kreativ-Fragen im letzten Teil. Der Gewinner wird am 23. Juni im Rah-

men des Aktionstages am Lindenwäldle vorgestellt.

**Schwätz mit Soß:** Unterschiedliche Gastgeber/innen aus Weingarten laden Sie ab Juni zum gemeinsamen Kochen und Diskutieren ein. Dabei geht es um alltägliche und politische Themen. Lernen Sie in einer Kleingruppe sechs andere Menschen mit unterschiedlichen Meinungen kennen und würzen Sie das Ganze mit einem selbstgekochten Essen.

Infos und Anmeldung zu den Kochgruppen finden Sie im Stadtteilbüro Weingarten.

Text: Lukas Damme

**Haslacher Dickköpfe**



**VORAUSSGESCHAUT**

Am Samstag, dem 24. Juni 17 findet zum mittlerweile 12. Male das Haslacher Stadtteilstadtfest statt. Auf dem Gelände und in den Räumlichkeiten der Melanchthongemeinde, Melanchthonweg 9, im Stadtteil Haslach, direkt neben dem Dorfbach kann nach Herzenslust von 12 bis 22 Uhr „gehockt“ werden. Zahlreiche Vereine, darunter auch unsere Zunft der Haslacher Dickköpfe, werden Sie mit Getränken, leckeren Speisen und buntem Unterhaltungsprogramm verwöhnen. Auch dieses Jahr wird wieder unser bekanntes, liebgewonnenes und kultiges „Entenrennen“ im nahen Dorfbach veranstaltet. Unterstützen Sie die teilnehmenden Vereine mit Ihrem Kommen.

Text: Heiko Ehrhard

Gartenverein „Freiburg Süd e.V.“

**Gartenfest**  
vom 22. bis 23. Juli 2017

**Für gute Musik und Bewirtung  
wird gesorgt.**

**Staudingerstraße 105  
gegenüber der Feuerwehr**

**Haslacher Bote  
im Internet unter:  
http://gartenstadt-freiburg.de/  
index.php?id=haslacher\_bote**

Herausgeber:  
Kaiser-Druck GmbH & Co. KG –  
Mitteilungen und Berichte der Vereine von Haslach, Weingarten und Rieselfeld.  
Auflage: 10 500.

Anzeigen + Druck: Kaiser-Druck GmbH & Co. KG, Hurstweg 16, 79114 Freiburg, Telefon 0761 41717, Telefax 475655, E-Mail: druckerei.kaiser@t-online.de, www.kaiser-druck.de.

Beiträge, die nicht von der Redaktion geschrieben sind, werden mit dem Namen oder Zeichen des Autors versehen. Sie brauchen nach Form und Inhalt nicht die Meinung der Redaktion wiederzugeben.

**Anzeigen- und Redaktionsschluss: 26. Juni 2017.**

Keine Veröffentlichungsgarantie für Manuskripte, die nach Redaktionsschluss eingereicht werden.

**Markisen** **Jalousien** *Inklusive Reparaturen*

**Rolläden**

**Wenn's um Sonnenschutz geht!**

Das Haus Ihres Vertrauens

Seit 1961

**MATHIS** **Rolladenbau und Sonnenschutz**

79108 FREIBURG · ABRICHSTR. 8 · ☎ 0761 132054  
www.mathis-rolladenbau.de

**Ersatzteile + Ausstellung!**

## Horizonte auf der Haid

### Veranstaltungen

Unter dem Motto „Gesang und Übergang“ findet vierteljährlich ein Singkreis in den Räumen von Horizonte statt.

In Phasen von Veränderung, Umbruch, Verlust können starke Gefühle in uns wachgerufen werden. Wir werden zu Trauernden – und oft fällt es uns schwer, diesen Zuständen in uns Raum zu geben.

Wir laden ein, einfach zu singen. Sich im Klang der Lieder entspannen. Sich den eigenen Gefühlen und Impulsen zuzuwenden, mit ihnen zu singen, ihnen in der Stimme freie Entfaltung zu ermöglichen. Musik und der Klang der eigenen Stimme kann uns auf Ebenen bringen, die sich den Worten entziehen. Und dies kann Gemeinschaft stiften, mit mir selbst, mit anderen. Vielen Kulturen ist die enge Verbindung zwischen Seele, Klang und Lied bewusst und sie findet Platz im gemeinsamen Musizieren bei Übergangsritualen. Die Lieder thematisieren Übergänge und die damit verbundenen Bereiche Trauer, Hoffnung, Loslassen und Leben wollen berühren. Musikalisch werden wir begleitet von Gitarre, Rahmentrommel und Akkordeontönen. Gesangliche Vorkenntnisse sind nicht notwendig.

Matthias Wenzel führt durch den Abend. Er ist neben seiner Tätigkeit als Bestatter im Team von Horizonte schon lange kreativ in Musik, Poesie und Tanz. Er wird unterstützt von einem Team unterschiedlicher Musiker/innen und Mitleiter/innen.

**Am Donnerstag, 29. Juni 2017, um 19 Uhr in den Räumen von Horizonte auf der Haid, Haierweg 23a, 79114 Freiburg.**

Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen.

Text: Matthias Wenzel



### Offenes SINGEN

wir laden ein zu afrikanischen Gospel, am **Donnerstag, 29. Juni 2017, 19.30 Uhr**, im Gemeindesaal, Lukaskirche FR-St. Georgen, Am Mettweg 39. Info: Tel. 0761 7079449.

Text: Elisabeth Krauss

## VdK-Ortsverband Freiburg-Haslach

### Fahrt zum Schluchsee



Am 12. 7. 2017 fährt der VdK Freiburg Haslach-Weingarten-Rieselfeld zum Schluchsee. Wir machen dort eine Seerundfahrt im Linienverkehr. Von Schluchsee nach Schluchsee. Dauer ca. 1,15 Std. Anschlie-



ßend kehren wir in der Waldhaus Brauereigaststätte ein. Dort kann à la carte bestellt werden. Bei schönem Wetter werden wir im Biergarten Platz nehmen.



**Abfahrt:** Blauenstr. Garagen 12.00 Uhr, Scherrerplatz 12.15 Uhr. **Rückkehr:** ca. 20.00 Uhr. **Fahrpreis** einschließlich Schifffahrt 21,- Euro. **Anmeldungen** unter Telefon 0761 4765681.

### Stammtisch

Der nächste Stammtisch des VdK Freiburg-Haslach-Weingarten-Rieselfeld findet am **5. Juli 2017, um 16.00 Uhr**, in der Pizzeria „Pinocchio“ statt.

Text / Bilder: Frank Sommer

**Bitte berücksichtigen Sie unsere Inserenten.**



## NACHTDIENST der Apotheken

Notdienst-Telefon:  
0800 0022833

- Do, 15.6. **Hirsch-Apotheke**  
Carl-Kistner-Str. 2, ☎ 492288
- Fr, 16.6. **Marien-Apotheke**  
Carl-Kistner-Str. 50, ☎ 60061286
- Sa, 17.6. **Rieselfeld-Apotheke**  
Rieselfeldallee 16, ☎ 456230
- So, 18.6. **Bären-Apotheke**  
St. Georgener Str. 2, ☎ 40119840
- Fr, 23.6. **Haslach-Apotheke**  
Carl-Kistner-Str. 33, ☎ 494000
- Mo, 26.6. **Markgrafen-Apotheke**  
Markgrafenstr. 68, ☎ 492286
- Di, 27.6. **VitaVia-Apotheke a. Glashaus**  
Rieselfeldallee 39, ☎ 45687750
- Mi, 28.6. **Fontane-Apotheke**  
Bugginger Str. 54, ☎ 41703
- Do, 6.7. **Weingarten-Apotheke**  
Krozinger Str. 7, ☎ 484200

## Großer Straßenflohmarkt in der Ittnerstraße!

Am Samstag, 15. Juli 2017, findet von 10.00 – 15.00 Uhr, in der Ittnerstraße (zw. Blumen- und Schulstraße) in Freiburg-St. Georgen ein großer Straßenflohmarkt mit zahlreichen Verkaufsständen statt. Vielseitiges Angebot von Kinderkleidung, Spielsachen bis hin zu Schätzen aus Omas Keller, u.v.m. Wir freuen uns auf Sie!



## NOTDIENSTE

- ◆ **Ärztlicher Notfalldienst, Notfallpraxis** in der Medizinischen Klinik, Hugstetter Str. 55, ☎ 116117 (ohne Vorwahl)
- ◆ **Kinder-Notfallpraxis**  
☎ 0180 6076111
- ◆ **Universitätsklinik Notaufnahme:**  
Medizin: ☎ 270-33250  
Chirurgie: ☎ 270-25260  
Zentrale: ☎ 270-0  
Augenklinik: ☎ 270-40010  
Zahnarzt: ☎ 270-47010
- ◆ **Notarzt / Rettungsdienst:** ☎ 19222
- ◆ **Faxnotruf für Hörgeschädigte:**  
Fax 0761 201-3399
- ◆ **Vergiftungs-Informations-Zentrale** Mathildenstraße 1, ☎ 0761 19240
- ◆ **Frauenhorizonte – gegen sexuelle Gewalt:** Durchgehend erreichbar. Basler Straße 8, ☎ 0761 2858585
- ◆ **Frauen- und Kinderschutzhaus:**  
☎ 0761 31072
- ◆ **Tierärztlicher Bereitschaftsdienst:**  
☎ 0761 72266
- ◆ **Polizei Notruf:** ☎ 110
- ◆ **Feuerwehr:** ☎ 112
- ◆ **Telefonseelsorge:** ☎ 0800 1110111

# Haslach Apotheke



Carl-Kistner-Str. 33  
79115 Freiburg

Apothekerin Angelika Herr

Telefon 0761 494000  
Telefax 0761 484833

info@haslach-apotheke-freiburg.de  
www.haslach-apotheke-freiburg.de

**Öffnungszeiten:**  
Mo. – Fr., 8.00 – 18.30 Uhr  
Sa., 8.30 – 14.00 Uhr

# Marien Apotheke



Carl-Kistner-Str. 50  
79115 Freiburg

Filialleiterin Stephanie Franz

Telefon 0761 60061286  
Telefax 0761 60061287

info@marien-apotheke-freiburg.de  
www.marien-apotheke-freiburg.de

**Öffnungszeiten:**  
Mo. – Fr., 9.00 – 13.30 Uhr  
und 14.30 – 18.30 Uhr  
Sa., 9.00 – 13.00 Uhr

## Die Apotheken am Scherrerplatz informieren:



Angelika Herr

### Neuer Service in der Haslach Apotheke! Verehrte Kunden!

Als engagierte und kundenorientierte Apotheke, möchten wir unseren Service und unser Angebot verbessern und Ihnen das Einkaufen bei uns so angenehm wie möglich gestalten. Daher haben wir einen neuen Service für Sie: unsere Bestell-App „CallmyApo“ für Ihr Smartphone oder Pad. CallmyApo ist eine Smartphone-App, mit welcher innerhalb weniger Sekunden ein Foto eines Rezeptes oder Medikaments zur Vorbestellung zu uns in die Apotheke geschickt werden kann. Sie erhalten zeitnah eine Rückantwort, ob der gewünschte Artikel bereits vorrätig bzw. zu welcher Uhrzeit dieser abholbereit ist. Auch dem Thema Datenschutz wurde bei der Entwicklung dieser App besondere Aufmerksamkeit gewidmet, denn schließlich sollen alle sensiblen Informationen rund um das Thema Gesundheit dort bleiben, wo sie hingehören – bei Ihnen. Um CallmyApo nutzen zu können, müssen Sie keinerlei persönliche Daten angeben. Es werden ausschließlich Foto-, Sprach- oder Textdokumente übermittelt, welche nach augenblicklich höchstem Sicherheitsstandard TLS/SSL-verschlüsselt sind. Interessiert? Die App CallmyApo kann für die Betriebssysteme iOS und Android kostenlos aus den App-Stores heruntergeladen werden. Oder kommen Sie vorbei, wir halten einen Flyer für Sie mit allen Infos zur App bereit. Der persönliche Service bleibt selbstverständlich im Mittelpunkt, egal ob Sie uns per App, Fax, Mail oder Telefon kontaktieren. Wir freuen uns auf Sie!



Stephanie Franz

## Diakonisches Werk FR Goethe II.

**Arbeitslosenberatungsstelle**  
**Krozinger Straße 7**  
**Telefon 0671 677-136**  
**koerber@diakonie-freiburg.de**

**Herzlich Willkommen beim „Menschentreff“**  
**Die Begegnungsmöglichkeit für ALLE!**

**Termine im Juni**

**Mittwoch, 21. 6., ab 18 bis 20 Uhr:**

„Marmelade einkochen“ (Adresse beachten: Ferdinand-Weiß-Str. 9a).

**Freitag, 23. 6., ab 11 bis 15 Uhr:**

„Kleine Wanderung mit Grillen“.

Spieleabend Jeden **1. + 2. Mittwoch** im Monat von 17 bis 18.30 Uhr.

Die Teilnahme ist kostenfrei.

Text: Norman Körber

## Das Vordriede-Haus Freiburg

### Käthe Vordriede auch im Ausland ein Thema

Projektleiter Jürgen Lang freut sich, dass die bekannte Freiburgerin Käthe Vordriede inzwischen auch im Ausland ein Thema ist. Bereits 2015, berichtet er, wurde die verfolgte Journalistin in der Sonderausstellung „Der Himmel brennt am Horizont – Kunst in der Ostschweiz im Banne des 2. Weltkrieges“ gewürdigt. Erstmals per Audio-Guide wurden bekannte Briefzitate präsentiert. Das Angebot richtete sich besonders an

Kinder und Jugendliche von Schweizer Oberstufenschulen. Ausrichter war das Kunstmuseum Thurgau, das zur Kartause Ittingen gehört. Von dort emigrierte Käthe Vordriede 1941 weiter in die USA. Noch bis zur Ausreise befürchtete sie, doch noch nach Hitlerdeutschland abgeschoben zu werden. In einem Brief schrieb die verzweifelte Mutter: „Die Frauenfelder werden mich Hitlern, wenn er kommt, für ein gutes Glas Bier ausliefern.“ Ferner rechnete sie stets mit einem Überfall auf die damals neutrale Schweiz. Diese hatte zu dieser Zeit, immer-



**Kartause Ittingen. Schrieb Käthe Vordriede in dieser Klausur die Briefe?**

hin 800.000 Soldaten mobilisiert. Noch im gleichen Jahr gab es den Vortrag „Käthe Vordriede: Autobiografie und Briefe“, im Rahmen des Kongresses der Internationalen Vereinigung für Germanische Sprach- und Literaturwissenschaft (IVG) in Shanghai. Tagungsort war die Tongji-Universität, einer der ältesten Universitäten Chinas. Weitere Infos zum Artikel und zum Gesamtthema „Vordriede“, sind bei Wikipedia abrufbar. Die Seiten werden auch von der privaten Initiative gepflegt. Das Bild wurde uns lizenzfrei von der ETH-Bibliothek Zürich zur Verfügung gestellt. Fotograf Georg Mörsch. Vielen Dank dafür.

Text: Jürgen Lang / Bild: Kartause Ittingen 1941



Lörracher Straße 20 · 79115 Freiburg

## Wanderabteilung

Gast-Wanderer sind herzlich willkommen!

**Tourenprogramm im Juni 2017:**

**Sonntag, 25. Juni:** Über den Silbernen am Pragels-Paß (Schweiz). Gehzeit: ca. 5 Std. Anmeldung: bis 21. Juni 2017, Tel. 07633 150579. Infos unter [www.psv-freiburg.de](http://www.psv-freiburg.de) „Wandern“, per E-Mail: [wandern@psv-freiburg.de](mailto:wandern@psv-freiburg.de). Bitte beachten: Programmhefte liegen in der PSV-Gaststätte. Text: Gabi Koch

## Mitgliederversammlung 2017

Die große Sporthalle auf dem Vereinsgelände des PSV Freiburg war zur diesjährigen Mitgliederversammlung wieder gut be-



Bes. Familie Ehret  
Basler Landstraße 106  
79111 Freiburg-St. Georgen  
Tel. 0761 43313 · Fax 3844696  
www.roessle-freiburg.de  
NEU! Mo.+Mi., abends geschlossen

## Knackige Sommer-Salate in der Gartenwirtschaft

### Mittagsmenü von Mo. – Fr. ab 8,00 Euro

Ein Begriff für gepflegte Gastlichkeit ganz in Ihrer Nähe.

sucht, als der 1. Vorsitzende Harald Baldinger neben Vereinspräsident und Ehrenmitgliedern auch den neuen 1. Vorsitzenden des Bürgervereins FR-St. Georgen, Martin Maier, begrüßen konnte. Rückblickend auf das Vereinsjahr 2016 berichtete Harald Baldinger von zahlreichen positiven Ereignissen. So konnte das Blockheizkraftwerk endlich seine volle Kapazität entwickeln, um die geplante Stromleistung zu erbringen, zusammen mit Vertretern des Südbadischen Fußballverbandes wurde für die Fußballabteilung ein Futsalplatz mit Kunstrasen eingeweiht und der Einbau einer Behindertentoilette war ein weiterer Schritt zum barrierefreien Vereinsgebäude. Bei den jährlichen Arbeitseinsätzen der Mitglieder konnten notwendige Ausbesserungs- und Reinigungstätigkeiten erfolgreich abgeschlossen werden.

Auch im sportlichen Bereich waren Erfolge zu verzeichnen. Der Deutsche Fußballbund würdigte die hervorragende Jugendarbeit der Fußballabteilung mit einem Zuschuss von 7.400,00 Euro, da nach Jonas Föhrenbach mit Luca und Kolja Herrmann zwei weitere Spieler des PSV beim SC Freiburg erfolgreich Fuß fassen konnten. Die immer gut besuchten Aktivitäten der weiteren Vereinsabteilungen wurden von den Mitgliedern positiv zur Kenntnis genommen. Die seit April 2016 vakante Position des 2. Vorsitzenden konnte im Oktober 2016 mit Roland Zaubitzer neu besetzt werden; nach kurzer Vorstellung des neuen Vorstandsmitgliedes bestätigte die Mitgliederversammlung einstimmig dessen Bestellung. Zusammen mit der Stadt Freiburg, dem SC Freiburg und der „Deutschen Kinder- und Jugendstiftung“ engagiert sich der PSV Freiburg im „Bündnis Freiburg 2017“ bei der Integration von Flüchtlingskindern. Der Trainingsbetrieb findet u.a. auf PSV-Sportgelände statt und wird von qualifizierten Übungsleitern des Vereins mitgeleitet. Die Berichte von Kassier und Kassenprüfern bestätigten eine stabile finanzielle Basis, weshalb die Mitglieder dem Vorstand für seine verantwortungsbewusste Tätigkeit einstimmig Entlastung erteilen konnten.

Mit herzlichem Dank an alle Ehrenamtlichen, die sich uneigennützig in den Dienst des Vereins stellen, begann Harald Baldinger mit der Ehrung langjähriger Vereinsmitglieder:

**50 Jahre Mitgliedschaft:** Hans-Peter Gießler, Günther Rheinbold. **45 Jahre:** Claus Schibor, Wilfried Geng. **35 Jahre:** Ulrike Bock, Iris Lehr, Manfred Häring. **30 Jahre:** Elvira Baldinger, Jochen Baldinger, Matthias Baldinger, Bettina Bauer, Angelika Burkhard, Peter Burkhard, Uli Meisinger, Gerd-Uwe Schenk, Reili Ziebur. **25 Jahre:** Elisabeth Armbruster, Uli Armbruster, Gerd Färber, Peter Lerchl, Manfred Morath.

**Besondere Verdienste:** Jugendtrainer Dirk Griesbaum und Sebastian Makamul. **Daten:** Mitglieder 820, davon 323 Kinder und



**Ehrungen für 50-jährige Vereinsmitgliedschaft:** v. l. 2. Vorsitzender Roland Zaubitzer, Günther Rheinbold, Hans-Peter Gießler, 1. Vorsitzender Harald Baldinger, Vereinspräsident Peter Egetemaier.

## FA. G. REICHENBACH

### MAURER- UND BETONBAUARBEITEN

VWS-Dämmsysteme · Bausanierungen · Verputzarbeiten

Badenweiler Str. 8  
79115 Freiburg  
Telefon 0761 499314  
Telefax 0761 4762546  
Fa.G.Reichenbach@gmx.net  
Mobil 0171 5420293



Jugendliche bis 18 Jahren. **Kontakt:** Polzeisportverein Freiburg, Lörracher Straße 20, Tel. 0761 473108, Fax 0761 4765644, E-Mail: psv-freiburg@gmx.de, Homepage: www.psv-freiburg.de.

Text / Bild: Arno Santner

## Kinder- & Jugendtreff Haslach

### Kindertreff Haslach

#### Sommer-Wochenprogramm für Kinder

**Montag:** Minitreff, 16.00 bis 18.00 Uhr (1. bis 3. Klasse). Mädchen-Gruppe, 16.00 bis 18.00 Uhr (3. bis 6. Klasse).

**Dienstag:** Offener Spielnachmittag, 15.30 bis 18 Uhr (1. bis 6. Klasse). Offene Mädchenangebote, 16.00 bis 18.00 Uhr. HipHop for Girls mit Camilla, 16.30 bis 17.30 Uhr (3. bis 6. Klasse).

**Mittwoch:** Jungsprojekt, 16.00 bis ca. 17.30 Uhr (2. bis 4. Klasse). Kreativgruppe, 16.00 bis 18.00 Uhr (1. bis 3. Klasse). Elternsprechzeit, 15.00 bis 18.00 Uhr. Kinder-Hallenfußball (Vigeliussporthalle), 18.00 bis 19.30 Uhr (1. bis 3., 3. bis 6. Klasse).

**Donnerstag:** Kreativgruppe I der Pestalozzi-Grundschule, 14.00 bis 15.30 Uhr. Freizeitpädagogisches Angebot für Vigeliusschüler/innen der 2. Klasse, 14.00 bis 15.30 Uhr. Offener Spielparktreff Kampfmeyerstraße, 15.30 bis 18 Uhr (1. bis 6. Klasse).

**Freitag:** Kreativgruppe II der Pestalozzi-Grundschule, 13.45 bis 14.45 Uhr. Offener Spielnachmittag, 14.30 bis 17 Uhr (1. bis 6. Klasse). Kochen, Spielen, Basteln – von Kindern ausgedacht, 15.00 bis 16.30 Uhr (1. bis 6. Klasse).

Bitte beachten Sie die Programme und Ausschreibungen! (am Jugendtreff und im Edeka-Schaukasten, sowie unter [www.jugendtreff-haslach.de](http://www.jugendtreff-haslach.de) und der Stadtteilhomepage unter [www.freiburg-haslach.de](http://www.freiburg-haslach.de)).

#### 24. Juni: Stadteifest mit Entenrennen

Zusammen mit dem Lokalverein, den Kirchengemeinden und vielen anderen Institutionen und Vereinen veranstaltet der Kinder-



Am 12. und 13. Mai fanden die gemeinsamen Spielparktage mit Freiburger Spielmobil, Kinder- & Jugendtreff und Nachbarschaftswerk (NBW) statt. Leider nur an einem Tag auf dem Platz, am zweiten Tag wegen drohenden Gewitters im Kinder-treff. Spaß gemacht hat's trotzdem. Als der Himmel aufriß, gab es sogar Stockbrot zum Grillen.

& Jugendtreff auch in diesem Jahr wieder das Stadtteiffest auf dem Gelände des Melanchthon-Kindergartens und lädt hierzu alle Haslacher ein. Für die Kinder ist mit dem Entenbasteln (ab 13 Uhr) und Entenrennen (ca. 17 Uhr), auf dem Dorfbach ein spannendes Programm geboten.

### **Bundesfreiwilligendienstler/in gesucht!**

Ab 1. September ist die „Bufdi“-Stelle wieder für ein Jahr mit einem jungen Mann oder einer jungen Frau zu besetzen. Verdienst 550,- Euro. Infos unter [www.jugendtreff-haslach.de](http://www.jugendtreff-haslach.de).

**Besuchen Sie uns im Internet:** Das Programm des Kinderbereiches und weitere interessante Infos und viele Fotos finden Sie im Internet unter [www.jugendtreff-haslach.de](http://www.jugendtreff-haslach.de).

## **Jugendbegegnungsstätte Freiburg-Haslach e.V.**

### **Spendenaktion 2017**

Ein Zimmer wollen wir in einen Snoezelen-Raum umgestalten. Beim Snoezelen liegt man bequem in einem gemütlichen Raum umgeben von leisen Klängen und Melodien und betrachtet Lichteffekte. Das erzeugt Wohlbefinden, die Kinder „kommen runter“, fühlen sich geborgen, Ängste werden genommen. Therapeutisch eingesetzt kann Snoezelen in Belastungssituationen und bei emotionalen Problemen sowie Aufmerksamkeitsstörungen helfen. Um unseren Raum mit entsprechenden Lichteffekten und einer bequemen Sitz- und Liegelandchaft auszustatten erbitten wir Ihre Unterstützung. Jede noch so kleine Spende hilft.

**Jugendbegegnungsstätte Haslach, IBAN: DE21 6805 0101 0002 2798 46, BIC: FRSPDE66XXX bei der Sparkasse Freiburg, Stichwort „Spende“.**

Geben Sie bitte Ihre Adresse an.

**Der Vorstand und die Mitarbeitenden bedanken sich bei allen die unser Anliegen bis zum 23. 2. 2017 unterstützt haben:**

– Peter Färber, Merzhausen – Stiftung Jugend spielt, Bernhard Röderer – Haslach Apotheke, Angelika Herr – Marien Apotheke – Bäckerei Schöpflin, Martina & Martin Schöpflin – Brigitta Martin, Belchenstraße – Schafferer & Co. KG, Gottfried Schupp – KonAd GmbH Softwareentwicklung, March – Feinmechanik GmbH Umkirch, Bruno Heitzler – Gemeinschaftspraxis Dres. Hüther/Rönnefahrt und Bellert GbR, Staufener Straße – Christa & Jeremy Bird, Lerchenweg – Buchbinderei Herbert Steinhart, Haslacher Straße – Dr. med. Ulrich Lexow, Facharzt für Psychiatrie & Psychotherapie, Haslacher Str. – macflörblumen & co., Ingeborg Schmid, im REAL-Markt – Dieter Baumgartner, Angelus-Silesius-Str. – Malermeister Christian Bleich, Am Lindacker – Pizza Boxx, Jörg Altenkämper – Andrea & Holger Weber, Christophstr. – Fam. Brüggemann, Bad Krozingen – Katharina & Andreas Maurer, Feldbergstr. – Siegfried Müller, Bauhöferstr. – Heinz Halbleib, Bauhöferstr. – Ilona & Klaus Zerr – Ulrike Bock, Hochfirststr. – Doris Kleemann-Schmidt, Am Radacker – Fight Club Freiburg, Claudia Grammelspacher – Birgit Nunn, Hochfirststr. – Andreas Bauer, Bauhöferstr. – Ilona Eble, Gutleutstr. – Manfred Riem, Laubenweg – Barbara Schlüter, Astrid-Lindgren-Str. und weitere, die nicht genannt werden sollen.

Text / Bild: Willi Kremer-Mosbach

## **Haslacher Netz**

**ist eine Kooperation von  
Ev. Melanchthongemeinde,  
Kath. Pfarrei St. Michael und Nachbar-  
schaftswerk e.V. Stadtteilbüro Haslach.  
Kontakt: Regina Wielsch, Stadtteilbüro  
Haslach, Melanchthonweg 9b,  
79115 Freiburg-Haslach, Tel. 7679002  
oder die beiden Kirchengemeinden**

### **Nachbarschaftliche Unterstützung durch Ehrenamtliche und für eine Kultur des Helfens im Stadtteil Haslach**

Beim Haslacher Netz unterstützen Ehrenamtliche einmal in der Woche andere Menschen im Stadtteil Haslach z. B. bei älteren oder kranken Menschen, die einsam oder bewegungseingeschränkt sind, durch Besuche und gemeinsame Spaziergänge oder durch Botengänge oder sie helfen Migrant/innen beim Deutschlernen oder bei Behördenangelegenheiten.

Als Ehrenamtliche werden Sie dabei professionell unterstützt. Einmal im Monat findet eine Helferguppe zum Austausch und zur Fortbildung statt.

Wir freuen uns sehr über neue Ehrenamtliche, da der Unterstützungsbedarf zunimmt.

Gerne können Sie sich persönlich zu einem unverbindlichen Kennenlernen bei uns melden.

Wenn Sie selbst Unterstützung benötigen und gerne von jemandem einmal in der Woche besucht werden möchten, dann melden Sie ebenfalls bei Regina Wielsch, Tel. 7679002.

Text: Regina Wielsch

## **Jehovas Zeugen Freiburg-Russisch**

### **Wie solltest du Gott dienen?**

**(In bulgarischer Sprache)**

Samstag, 17. Juni 2017, 19.00 Uhr, Königreichssaal der Zeugen Jehovas, Jechtinger Str. 19, 1. OG, Gewerbegebiet Haid, Freiburg. **Redner:** Herr Stratiev.

### **Behandelt werden folgende**

#### **Gesichtspunkte:**

- Wieso ist es wichtig, Gott in der richtigen Form zu dienen?
- Wie hat Jesus Christus seinem Vater gedient und wie können wir ihn nachahmen?
- Welche Rolle spielt unser Glaube in Verbindung mit unserem Dienst für Gott?

Text: Ariel Emter



## **Blaues Kreuz Suchtkrankenhilfe**

### **Blaues Kreuz in Deutschland e.V.**

**Ortsverein Freiburg-Weingarten-Stühlinger**

#### **Dienstag:**

SH-Gruppe, 20.00 Uhr, Lehener Str. 54 a

#### **Freitag:**

SH-Gruppe, 19.00 Uhr, Lehener Str. 54 a  
Jeden ungeraden Mittwoch im Monat haben Angehörige von Suchtkranken Gelegenheit

in einer SHG. zusammen zu kommen. Das Blaue Kreuz hilft suchtkranken Menschen und Angehörigen wie auch Kindern suchtkranker Eltern. Das Blaue Kreuz bietet die Möglichkeit füreinander Verantwortung zu übernehmen für das eigene Glück.

Alkohol ist in unserer Gesellschaft allgegenwärtig. Das Blaue Kreuz in Deutschland e.V. Ortsverein Freiburg-Weingarten-Stühlinger bietet in seinen Selbsthilfegruppen und Vereinen einen alkoholfreien Lebensraum an, der Menschen mit ähnlichen Erfahrungen verbindet. Zu uns kommen auch Mehrfach-Süchtige, neben Alkohol, die Spielsucht, Medikamente und andere Drogen. Wir setzen uns dafür ein, die Persönlichkeit von Kindern und Jugendlichen zu stärken, dass ein Leben ohne Alkohol und Drogen gelingen kann. Gemeinsam sind wir auf dem Weg, befreit leben zu lernen. Unser christlicher Glaube bildet die Grundlage für jede Arbeit im Blauen Kreuz. Viele Menschen schöpfen Kraft aus diesem Fundament und der Gemeinschaft zwischen Abhängigen, Angehörigen und Mitarbeitern.

Text: Manfred Kluth



### **Vorstand – Termine:**

#### **Montag, 12. 6.:**

Sitzung des erw. Vorstandes.

#### **Samstag, 17. 6.:** Flohmarkt.

**Freitag, 23. 6.:** Mitgliederversammlung.

**Dienstag, 27. 6.:** Seniorenwanderung.

#### **Samstag, 8. 7.:**

Vereinsjubiläum 90 Jahre ESV Freiburg.

**Ringtennisabteilung:** Das nächste Spasstraining ist am Dienstag, 4. Juli. Beginn ist um 19.00 Uhr. Gäste sind herzlich willkommen. Anschließend gemütliches Beisammensein in der ESV-Gaststätte.

**Skiabteilung:** Am Samstag, 9. April führte Josef Dold die Wanderung von Wittnau nach Staufeu. Mit dem Bus fuhren 21 Wanderer nach Wittnau. Über Bollschweil ging es bei sehr schönem Wetter nach Staufeu zur Schlusseinkkehr in den „Hirschen“.

Mittwochs ist von 9.30 – 11.00 Uhr **Nordic Walking** am Wolfswinkel.

Am Mittwoch, 3. Mai haben die Radtouren von Gummi Voraus begonnen. Es wird in 3 Gruppen (auch eine Pedelec-Gruppe) gefahren. Abfahrt ist um 16.00 Uhr mit verschiedenen Zielen.

Das Sommerprogramm der Skiabteilung und das Radprogramm von Gummi Voraus kann bei [herbert.joos@web.de](mailto:herbert.joos@web.de) angefordert werden.



**Hildes 90. Geburtstag.**

Bild: Reich

**ESV-Senioren:** Der nächste **Senioren-Stammtisch** ist am Dienstag, 13. Juni, ab 14.30 Uhr in unserer Vereinsgaststätte. Mitglieder, Freunde und Gäste sind herzlich willkommen.

Die **119. Seniorenwanderung am 25. April** führten **Harry und Marlene Böhme**. 18 Wanderer fuhren mit dem Zug nach Ihringen. Bei trockenem, sehr schönem Wanderwetter gingen wir auf dem Lösshohlepfadweg. Am Kreuzbuck wurde eine kurze Vesperpause eingelegt. Weiter ging es über Bickensohl nach Oberrotweil. Die Schlusskehr war im Gasthaus „Neun Linden“. Herbert ehrte Monika Jordan für die 40. sowie Marlene Böhme und Günter Hügler für die 90. Seniorenwanderung. Mit Bus und Zug fuhren wir nach einer tollen Einkehr zurück nach Freiburg.

Text / Bild: Herbert Joos

## Nachruf Hilde Reich

\* 5. April 1927 † 30. April 2017



Am Sonntag, dem 30. 4. 2017, verstarb unsere Hilde Reich im Alter von 90 Jahren. Hilde und ihr Mann Leo waren 1952 Gründungsmitglieder der Handballabteilung, sie führten die Abteilung bis zum Tod von Leo 1961. Sie war auch Gründerin der ESV Damenmannschaften. Die aktive Zeit als Handballerin beendete sie erst nach dem 44. Lebensjahr. Nach ihrer aktiven Handballspielzeit, zog es sie zu den ESV-Sportkeglerinnen. Hilde war die Mutter der Handballer, sie hatte für alle ein offenes Ohr. Für den Handball-Bezirk Freiburg war sie als Staffelleiterin Damen und 1. Frauenwartin tätig. Ihre Lebenserfahrung und ihr Wissen setzte sie viele Jahre als Mitglied des Ältestenrates für den ESV Freiburg ein. Hilde nahm bis zuletzt an den Seniorentreffen im ESV teil. Ihren 90. Geburtstag am 5. 4. 2017 feierte Hilde mit Ihrer Familie und den Handball Old Ladies

Wir werden Hilde ein ehrendes Andenken bewahren.

Unser Mitgefühl gilt ihrer Familie.

Handballabteilung      Vorstandschaft

## RKG-Freiburg-2000

**Deutsche Meisterschaften im freien Stil**  
Erfolgreiche Titelverteidigung durch Manuel Wolfer im nordbadischen Bruchsal. Trotz einer nicht optimalen Vorbereitung aufgrund einer langwierigen Schulterverletzung präsentierte sich Manuel bei der DM

als ausgefuchster Taktiker. Der RKG-Athlet startete in der Klasse bis 61 kg für seinen Heimatverein RG Hausen-Zell. Überprüfte er im Auftaktkampf gegen Justin Müller (AVG Marktneukirchen) beim 5:0-Sieg noch seine Mattenperformance, war im zweiten Kampf volles Vertrauen in die eigenen Fähigkeiten angesagt und ein 11:0-Punktsieg gegen Valentin Seimetz, ASV Köllerbach. Im Halbfinale wurde es dann ernst, gegen den Mitfavoriten Nico-Antonio Zarcone vom KV Riegelsberg. Doch war es eine Demonstration seiner Stärke. Mit einem Schulterrieg nach 5:0-Punktführung beendete er das Duell vorzeitig. Im Finalkampf holte er sich mit technischer Überlegenheit einen 10:0-Punktsieg gegen Enes Akbulut vom ASV Hof/Saale. Manuel gab im ganzen Turnier keine einzige technische Wertung ab und erzielte selbst 31 Kampfpunkte.

Eine große Überraschung war die Medaille durch Lars Schäfte. Bei der DM der Junioren war er noch verletzungsbedingt vorzeitig ausgeschieden. Doch nutzte Lars die zwei Monate bis zur Männer DM für ein knallhartes Vorbereitungstraining. Es bewahrheitete sich dabei wieder einmal das Sprichwort: „Dem Tüchtigen hilft das Glück“. Zwar unterlag Lars im Auftaktkampf gegen den späteren Deutschen Meister Benjamin Sezgin vom KSV Aalen. Doch kam er durch die Finalteilnahme von Sezgin in die Hoffnungsrunde und traf auf Johannes Deml vom KSC Hösbach. Seinen Dauerrivalen bei den Junioren ließ er keine Chance, deklassierte diesen förmlich mit 13:4 nach Punkten. Damit stand er im kleinen Finale um Platz drei und traf auf seinen Trainingspartner, den Titelverteidiger und 3-fachen Deutschen Meister Michael Kaufmehl, der diese Saison wieder das Trikot des TuS Adelhausen trägt. Die beiden kennen sich aus vielen gemeinsamen Trainingsstunden und im Prinzip hatte der 32-jährige Kaufmehl die größere Erfahrung gegen den 18-jährigen Schüler. Doch hatte sich Kaufmehl bereits im ersten Kampf eine Knieverletzung zugezogen, welche auch seine Titelverteidigung verhinderte und ihn somit zur Aufgabe zwang. So holte sich Lars mit dem dritten Platz doch noch die verdiente Medaille, die ihm bei den Junioren aufgrund von Verletzung und Krankheit verwehrt blieb.

RKG-Neuzugang Kevin Henkel trat ebenfalls zur Titelverteidigung an. Startete jedoch eine Klasse höher bis 70 kg für seinen Heimatverein, dem KSV Dewangen. Mit einem starken 3:2-Auftaktsieg gegen Mitfavorit Samet Dülger eröffnete er erfolgreich in das Turnier. Es folgte jedoch eine unglückliche 5:3-Punktniederlage gegen den späteren Meister Tim Müller vom ASV Mainz. Da Müller in das Finale einzog, hatte Kevin nun die Möglichkeit sich über die Hoffnungsrunde weiter vor zu kämpfen. Ein 11:0-Punktsieg gegen Daniel Sartakov (SV Luftfahrt Berlin) führte ihn ins kleine Finale, wo ihn ein Déjà-vu gegen Lennard Wickel (1. Luckenwalde SC) ereilte. Er hatte erneut eine Führung erkämpft, welche er Sekunden vor Schluss wieder abgab und mit 3:6 Punkten verlor. So blieb am Ende lediglich Platz 5.

Die erfolgreiche Bilanz der südbadischen Auswahl rundete Alexander Semisorov (RV Rümmlingen) mit dem Titelgewinn in der Klasse bis 66 kg ab. In der Länderwertung erreichte Südbaden den zweiten Platz.

## Kinzigtaler Bullen-Turnier

Mit der stattlichen Anzahl von sage und schreibe 17 Nachwuchsringern (Jahrgang 2007 und jünger) nahm die RKG beim Bullen-Turnier in Haslach im Kinzigtal teil. Wie bereits beim gut besetzten Turnier in Hornberg betreuten unsere Trainer Hartmut Leiber und Simon Buck die jungen Kämpfer, freuten sich mit ihren Siegen und spendeten Trost und motivierende Worte bei Niederlagen.

Die größte Überraschung gelang Robin Geczi. Bei den Erststartern (ES) verließ er die Matte mit vier überragenden Siegen und gewann die „Bullentrophäe“ in der Klasse bis 29 kg.

Einen hervorragenden 2. Platz erkämpfte sich Kevin Ringwald mit drei Schulteriegen und einer Punktniederlage im Finale Jugend-E bis 28 kg.

Mit ihren dritten Plätzen erkämpften sich Vincent Pfaff (Jgd. E/24 kg), Fabio Murtinez (ES/29 kg) und Aidan Geczi (ES/45 kg) drei weitere RKGler das Podest.

Starke Leistungen zeigten auch: Simon Bauer, 4. Platz (D-Jgd. 34 kg); Hermann Metz, 4. Platz (ES/27 kg); Abdullah Kaya, 4. Platz (ES/37 kg); Phillip Nilles, 5. Platz (Jgd. E/21 kg); Nora Lübke, 5. Platz (Jgd. D/24 kg); Stephan Tsupikau, 5. Platz (Jgd. D/26 kg); Jan Daoud, 6. Platz (Jgd. E/28 kg); Moritz Ehret, 7. Platz (Jgd. D/34 kg); Niklas Malstedt, 10. Platz (Jgd. D/34 kg); Pascal Gergert, 10. Platz (Jgd. D/38 kg); Johann Chartenko, 11. Platz (ES/22 kg); Elia Murgowa, 12. Platz (ES/27 kg). Text / Bild: Markus Buck



## Kinder- & Jugendzentrum Weingarten

### Unser Sommerprogramm:

**27. 7. – 11. 8., täglich von 8 – 17 Uhr:** Ferienbetreuung für angemeldete Kinder aus der Schulkindbetreuung mit unterschiedlichen Angeboten und Ausflügen.

**1. 8. – 4. 8., von 14 – 17 Uhr:** Ferienpassangebot „Theaterworkshop“ im Kinder- und Jugendzentrum. Anmeldungen über Freiburger Ferienpass.

**Anmeldungen über den FR Ferienpass:**  
**7. und 8. 8.:** Kanuausflüge mit dem Kinder- und Jugendzentrum.

**9. und 10. 8.:** Gestalten mit Naturmaterialien „die ewigen Terrarien“.

**14. – 19. 8.:** Generationsübergreifende Familienfreizeit nach Gengenbach. Wie schon im Vorjahr veranstaltet wir eine sechstägige Freizeit in Gegenbach. Informationen und Anmeldungen hier im Kinder- und Jugendzentrum Weingarten, Tel. 482280.

**4. – 8. 9., täglich von 14 – 18 Uhr:** Ferienpassangebote auf dem Abenteuerspielplatz.

Text: Karin Seebacher

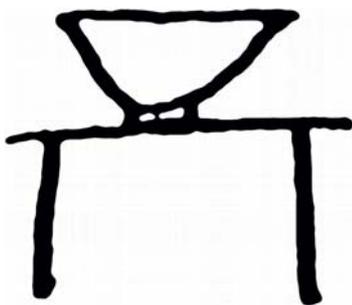
## 27. Freiburger Keramiktage

am 24. & 25. Juni am Alten  
Wiehrebahnhof in Freiburg  
Thema: „Paare“

Seit sich der erste Ton in den Händen des Menschen befand, hat ihn dieses Material nicht mehr losgelassen. Wobei das für „ihn“ und „sie“ gilt: Das Bearbeiten und Brennen von Ton war je nach Kultur mal Frauen-, mal Männersache, und es ging um Gefäße, Figuren, nützliche, rituelle und auch einfach



FREIBURGER KERAMIKTAGE



# TÖPFERMARKT

24. / 25. Juni

Sa 10, So 11-18 Uhr

AM ALTEN WIEHREBAHNHOF /  
URACHSTR.



www.keramiktage.org



## Tank-Shop Böhler GmbH

Rankackerweg 2, 79114 Freiburg

Tel.: 0761-40 11 320 www.bft-freiburg.de

Montag bis Samstag: 6:00 – 22:00 Uhr; Sonn- und Feiertag: 8:00 – 22:00 Uhr

**Ab sofort:**

**Monatsrechnung  
für Privat- und Firmenkunden**

Bargeldlos Tanken, Waschen und Einkaufen  
mit der **Roadrunner-Card** und 1x monatlich per Lastschrift bezahlen

**Schnell und einfach – fordern Sie jetzt Ihre persönliche Tankkarte an:**  
Kartenanträge erhalten Sie bei uns oder online unter [www.roadrunner-card.de](http://www.roadrunner-card.de)



schöne Gegenstände. Bis heute leben in dieser Kunst Kultur, Anwendung und Bedürfnis nach Schönheit vereint, Frauen wie Männer schöpfen aus einem unermesslichen historischen und modernen Fundus. Eine schöne Auswahl davon wird gegen Ende Juni wieder am Alten Wiehrebahnhof zu sehen sein, wenn Töpfer und Töpferinnen aus ganz Europa zu den 27. Freiburger Keramiktagen anreisen und ihre Werke zwei Tage lang hier ausstellen werden.

Als Schwerpunkt sind dazu keramischschaffende Paare eingeladen, die in Aufhebung aller Geschlechtertradition frei zusammenarbeiten, sich ergänzen, spiegeln oder auch in anscheinender Unabhängigkeit sehr verschiedene Arbeiten erschaffen. Selbst wenn das so erscheint, stehen sie doch in einem andauernden und intensivem Austausch über die gemeinsame Leidenschaft, beraten und ergänzen sich.

Neben den vielfältigen Produkten der keramischen Werkstätten erwarten die Besucher auch ein Rahmenprogramm mit Kindertöpfen, Keramikfilmen und unterschiedlichste Bewirtung, um einen Besuch zu einem genuss- und abwechslungsreichen Erlebnis werden zu lassen.

**27. Freiburger Keramiktage am Alten Wiehrebahnhof, Sa., 24. Juni 2017, 10–18 Uhr, So., 25. Juni 2017, 11–18 Uhr, [www.keramiktage.org](http://www.keramiktage.org).** Text / Bilder: Milan Johannes Peters

**Redaktionsschluss**

**für die nächste Ausgabe**

**ist der 26. Juni 2017**

über 45 Jahre

# KRAWCZYK

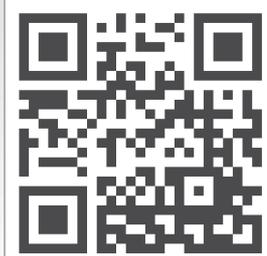
Dachdeckermeister e.K.

Gebäudeenergieberater • Solarfachberater

- Dach-, Wand- und Abdichtungstechnik
- Zimmerer- und Blechenerarbeiten
- Gebäudeenergieberatung und Solaranlagen

[www.dach-ok.de](http://www.dach-ok.de)

Freiburg • Tel 0761/41260



www.dach-ok.de



Unverbindliche Visualisierungen



# SONNENHÖFE



- Neubau in der Uffhauser Straße
- Wohnungen mit 2 bis 5 Zimmern von ca. 54 m<sup>2</sup> bis 126 m<sup>2</sup> Wfl.
- Gute Ausstattung und Bauqualität
- Herrliche Freibereiche, Terrassen und Balkone
- Geschmackvolle Ausstattung, Aufzug und Tiefgarage
- Ohne Käuferprovision

**Beratung & Verkauf:**  
**Tel 0761.7058-222**  
**[www.gisinger.de](http://www.gisinger.de)**

**Gisinger**  Wohn- und Gewerbebau  
 Immobilienankauf  
 Immobilienmakler  
 Schlüsselfertigbau  
 Liegenschaftsverwaltung